

مهككه

ناوه پراسستى و شكانييه

نوسىنى

د. بهحيا وهزيرى

وهرگيرانى

شاهو رهشيد غهفور

تويژينه وهيه كه به بهكارهينانى پيوانهكان و ويتهكانى مانگه دهستكردهكان

ناوهندى كوردستان

بۇ ئىعجازى زانستى له قورئان و سوننه تدا





238

posts

19.2k

followers

7

following

Promote

Edit Profile

پەرەك فەرمى كىتەبى PDF

Public Figure

لېرە

باشترین و بەسودترین و پر خوینەرتترین کتیبەکان

بە خۆرایى و بە شیوهک PDF داگرە

Ganjyna

لینکی کتیبەکان 📌 ئەم لینکە بکەرەوه بۆ داگرتنی کتیبەکان

drive.google.com/folderview?id=1gk8e3nSJGJLu36xeLUjwdbjgTSVslbo_



Ktebi_PDF



ناوی کتیب : با لیوردە بیت

ناوی نووسەر : عەبدوللا ئەحمەد

ژانری کتیب : رۆمان



ناوی کتیب : سەحەر

ناوی نووسەر : سەلاخەبەن دەخیز ئەلن

ژانری کتیب : چیرۆک



ناوی کتیب : یاککی دۆهەمەند

ناوی نووسەر : رۆبەرت کێوسەلەکی

ژانری کتیب : ڕۆژە نووسەندەیی



ناوی کتیب : ژیاىى بێفەمبەرەن

ناوی نووسەر : د. سەید عەسەبەد شەخەسە

ژانری کتیب : نائینی



ناوی کتیب : یۆکورەن و کچانەم

ناوی نووسەر : یۆ رۆشەنگەر دۆهەمەند رەنگەن

ژانری کتیب : نائینی



ناوی کتیب : کۆررەمەک بۆ

ناوی نووسەر : ئەبەدوللا ئەحمەد ئەلن

ژانری کتیب : رۆمان



مەككە

ناوەراستی وشكانيه

توێژینه ئه كۆمه به بهكارهێنانه پێوانهكان و وینهكانی مانگه دهستكردهكان

نوسینی

د. یه حیا وهزیری

دكتورا له نه‌ندازیاری شارستانی

وه‌رگیرانی

شاهۆ ره‌شید غه‌فور

نه‌ندازیاری شارستانی

پیداچوونه‌وه‌ی زانستی

د. فواد محمد

دكتورا له جیۆلۆجیدا

ناوی کتیب: مهگه‌ی پیروژ ناوه‌راستی و شکانی زه‌وییه

بابه‌ت: ئیعه‌جازی زانستی

نوسینی: د. یه‌حیا وه‌زیری

وه‌رگیرانی: شاهۆ ره‌شید

پیداچوونه‌وه‌ی زمانه‌وانی: م. ئاوات أبوبکر، سه‌ره‌په‌رشتیاری په‌روه‌رده‌یی زمانی کوردی

پیداچوونه‌وه‌ی زانستی: د. فؤاد محمد، دکتۆرا له‌ جیۆلۆجیدا

پیتچنین: شاهۆ ره‌شید

نه‌خشه‌سازی و دیزاین: زانیار ئه‌نوه‌ر ئه‌حمه‌د

نۆبه‌تی چاپ: چاپی یه‌که‌م

سالی چاپ: ۲۰۱۶

تیراژ: ۱۰۰۰ دانه

له‌ به‌رپه‌وه‌به‌رایه‌تی گشتی کتیب‌خانه‌ گشتیه‌کان ژماره‌ی سپاردنی ۱۷۰۵ ی سالی ۲۰۱۶ ی پیدراوه‌.

مافی له‌ چاپدانه‌وه‌ی پارێزراوه‌



ناوەرۇك

- پېشەكى وەرگىر 5
- پېشكەشكردن 9
- يەكەم: مەككەى پىرۇز ناوەرپاستى وشكانى زەويىيە، لاي زانايانى
(زمان و تەفيسر و جوگرافيا) 15
- دوووم: مەككەى پىرۇز ناوەرپاستى وشكانى زەويىيە، لاي زانايانى
هاوچەرخ 20
- سېيەم: سەلماندىنى ناوەندبوونى مەككە بۇ وشكانى زەوى لە
رېگەى پىوانەكان و وىنەى مانگە دەستكردەكانەو 24
- چوارەم: بەلگە بەرجەستەكان لەسەر ئەوەى كە هېلى درىژى
مەككەى پىرۇز تاكە هېلى بنچينەى كاترۇمىر (توقيت)ە بۇ
جىهان 41
- پىنچەم: دەرەنجام و رېنمايىيەكانى لىكۆلىنەو 51



پیشہ کی وہر گٹر

یہ کیك له تایبہ تمہندیہ کانی ئایینی پیروزی ئیسلام ئہ وہیہ کہ ئایینیکی زانستی نہ گورہ، وینہی دروستبوونی بچوکتترین جیاوازی پیکدادان نابینریت له نیوان ئیسلام و زانستی راوہستاو له سہر راستیہ کی زانستی نہ گورہ، نہک له سہر نارہزوو و بیردووزہی گریمانہیی.

ہہرچہ نہدہ ئامانجی ئہم پھیامہ ئاسمانیہ پیروزہ ناگادار کردنہ وہی سہرجہم مروفاہتیہ بؤ گہرانہ وہیان له کویلاہتی نارہوا بؤ بہندایہتی پہرستراوی بیہاوتا، بہلام لہ گہل ئہمانہشدا دہستہوسانی مروفی بہرامبہر بہو راگہیانہووہ، له لایہکی ترہوہ ہانی مروفیشی داوہ کہ بیر له دروستبوونی ئاسمانہکان و زہوی بکاتہوہ ﴿قُلْ اَنْظُرُوا مَاذَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ﴾ یونس، واتہ: (بروانن لہوہی له ئاسمانہکان و زہویدایہ...) یان ہانیداوین بہسہر گوہی زہویدا بگہرین و سہیر بکہین چؤن له سہرہتادا دروستکراوہ: ﴿قُلْ سِيرُوا فِي الْاَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ بَدَأَ الْخَلْقَ ثُمَّ اللَّهُ يُنشِئُ النَّشْأَةَ الْاٰخِرَةَ اِنَّ اللَّهَ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ﴾ العنکبوت، واتہ: (بگہرین بہسہر زہویدا برواننہ سہرہتای چؤنیتی دروستبوونی دروستکراوہکان).

ئەم ئايىنە مروڧەكان لەسەر چاوساغى (بەصيرەت) رادەھيىنەت
 و ھانىيەدەدات بە ھزر و ژيريىەوہ خودای خوڧيان بناسن و
 بانگەوازی بو بکەن و وردبنەوہ لە دروستکراوہکانى، وەك
 خودای گەورە دەفەر مویت: ﴿قُلْ هَذِهِ سَبِيلِي أَدْعُو إِلَى اللَّهِ عَلَى
 بَصِيرَةٍ أَنَا وَمَنِ اتَّبَعَنِي وَسُبْحَنَ اللَّهُ وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ (١٠٨)

يوسف.

ئەوہى شياوى باسکردنە ناوہنجيىتى ئايىنى پيروۆزى ئيسلام
 لە فەرمانەکانیدا و ناوہنجيىتى ئوممەتى ئيسلامىيە بە
 ھەموو واتاکانى ناوہنجيىتيەوہ (وسطية)، ئەمە جگە لە
 ناوہنجيىتى ئەم ئايىنە بە واتای باش و جوان، ھەر وەھا
 بە واتای بىر و ھەست و کات و شوڧنيش، وەك خودای
 گەورە پيمانرا دەگەيەنەت و دەفەر مویت: ﴿وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ
 أُمَّةً وَسَطًا لِتَكُونُوا شُهَدَاءَ عَلَى النَّاسِ﴾ (١٤٣) البقرة، واتە:
 (ئيمە ئيوەمان کردووہ بە ئوممەتيكى ناوہنجينە لە ھەموو
 شتيكدا بو ئەوہى شايت بن لەسەر خەلكى بەگشتى).

يەككە لە لايەنەكانى ناوہنجيىتى ئەم ئوممەتە بريتيە لە
 ناوہندى ئەو شوڧنەى كە لەكاتى گەورەترين عيبادەتماندا
 پرووى تيدەكەين (كە نوڧژە)، ليۆرەدا ئيعجازيكي زانستى نوڧمان
 بو دەردەكەوڧت ئەوڧش ئەوہيە كە (كەعبەى پيروۆز) بريتيە
 لە سەنتەرى جوگرافى ھەموو جىھان، ئەم ليكۆلینەوہيە
 پيشتەر لە لايەن (د. حسين كمال الدين أحمد) ھوہ كراوہ
 بە مەبەستى زانينى ئاراستەى قيبلە لەكاتى نوڧژەكاندا

به تايبەت ئەو شوپناڭى كە دوورن لە مزگەوت يان لە
ولاتى ناموسلمانان. پاشان (د. يەحيا وەزىرى) برەوى بەم
لەكۆلەنە وەيە دا بەشيوەزىكى زانستيانەى پيشكەوتوو. بە
ئومىدى سودوەرگرتنى ئىوەى خويناڭى بەرپىز.

شاھۆ رەشىد



پیشکشکردن

د. عبدالله بن عبدالعزيز المصلح

ئەمىندارى گشتى دەستەى جىهانى بۆ ئىعجازى زانستى لە
قورئان و سوننەتدا

بەناوى خوداى بەخشندەى مېھربان

سوپاس و ستايش بۆ خوداى جىهانىيان، درود و سلاو بۆ سەر
پاىەدارترين نيردراو، سەرورەمان (محمد) ﷺ و بۆ سەر يار
و هاوەلانى و ئەوانەش كە بەباشى شوينى كەوتوون تا رۆژى
دوايى.

بىگومان ئىعجازى زانستى لە قورئانى پىروژ و سوننەتى پاكى
پىغەمبەردا ﷺ بە شىوازيكى نووى و دەروازەيهكى بىويىنە
دادەنریت بۆ چوونە ناو دلەكان لەرپى قەناعەتپيكردنى
ژىرييهوه بە بەلگە زانستىيهكان، بە تايبەت لای ئەو
كەسانەى كە موسلمان نين و باوەريان بە زمانى سەردەم
هەيه كە زمانى زانستە.

لەبەرئەوه دەستەى جىهانى بۆ ئىعجازى زانستى لە قورئان
و سوننەتدا پيداگرى كرد لەسەر گرنگيدان بە توپژينهوه

زانستییه‌کان و به دۆکیومینت گردنیاں به‌شیوازیکی راستوره‌وان،
ئه‌ویش به به‌شداریکردنی ژماره‌یه‌کی زۆر له توێژهر و زانایانی
پسپۆر له ناوه‌وه و دهره‌وه‌ی ئهم ده‌سته‌یه له‌سه‌رحه‌م بواره‌کاندا.
بیگومان ئهم توێژینه‌وه‌یه‌ی (د. یه‌حیا وه‌زیری) که
له‌به‌رده‌ستماندایه (مه‌ککه‌ی پیروژ ناوه‌راستی وشکانیه‌)
ده‌که‌وێته‌ نیو توێژینه‌وه‌کانی ته‌وه‌ره‌ی تایبه‌ت به (زه‌وی و
زانسته‌کانی ده‌ریاکان)، که یه‌کیکه له ته‌وه‌ره‌کانی ئیعجازی
زانستی له قورئان و سوننه‌تدا.

توێژهر ماوه‌ی چه‌ندان ساڵه ده‌ستیکردوه به توێژینه‌وه
و گه‌رانی به‌رده‌وام له‌پێناو سه‌لمانندی راستی ناوه‌ندبوونی
شاری مه‌ککه‌ی پیروژ له وشکانی گو‌ی زه‌ویدا، به‌ه‌وی
پێوانی ورده‌وه که دووری نیوان شاری مه‌ککه‌ی پیروژ و
خالی دیاریکراوی هه‌لبژێردراو له‌سه‌ر سنوری کیشوهره‌کانی
هه‌ردوو جیهانی کۆن (ئاسیا و ئه‌فریقا و ئه‌وروپا) و جیهانی
نۆی (هه‌ردوو ئه‌مریکا و ئوسترالیا و کیشوهری به‌سته‌له‌کی
باشور).

بیگومان ئهم توێژینه‌وه زانستییه‌ی له‌ پێگای پێوانه‌ژمێریه‌کی
زۆر ورد و وێنه‌ی مانگه ده‌ستکرده‌کانه‌وه ئه‌نجامدراوه،
له‌گه‌ڵ به‌کاره‌ینانی به‌رنامه ناسراوه‌کان که له توێژینه‌وه
زانستییه‌کاندا پشت به ئه‌نجامه‌کانیان ده‌به‌ستری‌ت، سه‌لماندی
که شاری مه‌ککه‌ی پیروژ چه‌قی وشکانیه‌. ئه‌مه‌ش له‌پێی
ناوه‌ندبوونی (چه‌قبوونی) بۆ چوار بازنه‌وه دهرده‌که‌وێت

به سنوری وشکانی حهوت کیشوهرهکە ی جیهان و چهقی
جوگرافی کیشوهرهکانی جیهانی نویدا تیپه‌رده‌بن.
بیگومان توێژەر دووپاتی کردوووته‌وه که مه‌ککه‌ی پیروژ تاکه
شوینه له‌سه‌ر گوێ زه‌وی که ئەم پێوانه‌ژمیری و ئەنجامانه‌ی
له‌سه‌ر بێته‌دی. توێژەر دلنیا‌یی ده‌دات که مه‌ککه‌ی پیروژ
شوینیکی بیهاوتا و تایبه‌تی هه‌یه و هیچ شوین و شارێک
هاوتای نییه! هه‌ر نه‌وه‌یه که قورئانی پیروژ به (أُمُّ الْقُرَى)
وه‌سفی کردوووه.

ئەم لیکۆلینه‌وه‌یه به‌ کاریکی پیروژ و هه‌ولێکی سوپاسکراو
له‌ بواری ئیعجازی زانستی له‌ قورئان و سوننه‌تدا ئەژمار
ده‌گری‌ت. داواکارین له‌ خودای گه‌وره‌ سوودبه‌خش بێت و
بیت و فه‌ری خوێ به‌سه‌ر ئەو که‌سانه‌دا برژینیت که له‌م
بواره‌دا به‌ نیه‌تیکی پاکه‌وه هه‌ول ده‌دن و کار ده‌که‌ن.

خودای گه‌وره‌ پشت و په‌نامان بێت...



پیشہ کی

لہو کاتہی کہ «د. حسین کمال الدین» (رحمہتی خودای لیبیت) ناماڑہی بہوہدا کہ (مہککھی پیروڑ) سہنتہری وشکانی گوی زہویہ، خہلک بوون بہ دوو بہشہوہ: بہشیکیان پشتگیریان کرد و بہشہکھی تریان دژایہتیان کرد. ئەوہش لەبەرئەوہ بوو کہ بہ پیوہریکی زانستیانہی ورد نہسەلمینرابوو.

لەبەرئەوہ ھەندیک لە زانایانی موسلمان سەردەمی نوێ ھەوڵی پشتراستکردنەوہی ئەم راستیەیان دا. چەند لیکۆلینەوہیەکیان ئەنجام دا. لەناویاندا (د. مسلم شلتوت) بوو، کہ بو سەلمانندی ناوہندبوونی شاری مەککھی پیروڑ لە وشکانی گوی زہویدا پروگرامیکی کۆمپیتہری بہکارھینا. سەرھرای ئەو ھەوڵی بەریزیان ھیشتا زۆر رەخنە توند لەسەر ئەم بیروکەییہ ھەر ھەبوو، بەھوی نہبوونی پیوہریکی زانستی زۆر ورد لەسەر راستی دووری نیوان شاری مەککھی پیروڑ لەگەل سنوری وشکانی زہویدا بہ بہکارھینانی پیوہریکی زانستی دروست کہ ناوہندە زانستیہکان لەسەری کۆک بن لەیەک کاتدا.

بۆیہ لە چەند سالی رابردوودا دەستم بہ ئەنجامدانی

لیکۆلینه وهی زانستی بهردهوام کرد بۆسهلماندنی ئەم راستییە،
بههۆی چەند پێوهریکی وردەوه که دووری راستهقییهی
نیوان مهککهی پیروۆز و چەند خالێکی دیاریکراو له سنوری
کیشوهرهکانی جیهانی کۆن (ئاسیا، ئەفریقا و ئەوروپا) و
جیهانی نوێ (ئهمریکای باکور، ئەمریکای باشور، ئوسترالیا و
کیشوهری بهستهلهکی باشور) دیاریدهکەن.

پێویسته پێش دهرخستنی ئەو ئەنجامانه که پێیگه‌یشتون
ئاماژه به بیروبۆچونی زانایانی موسلمانانی کۆن له بوارهکانی
(زمان، تهفسیر و جوگرافیا) بکه‌ین له‌گه‌ڵ ئاماژەدان به
ئایه‌تانهی قورئانی پیروۆز که ئەم راستییە له‌خۆده‌گرن.

د. یه‌حیا وه‌زیری



یەكەم: مەككەك پیرۆز ناوەراستی و شكانی زەوییه،
لاک زانیانی (زمان و تەفیسر و جوگرافیا)

چەند زانیایەکی زمانەوانی ھۆکاری ناوانانی مەككەك پیرۆز
بەم ناوە دەگەرێننەووە بۆ ئەوەی كە شاری مەككەك پیرۆز
ناوەراستی زەوییه، «زوبەیدی» لە كتیبی (تاج العروس)⁽¹⁾دا
دەلیت: (إن مكة مأخوذة من المكاكة وهي اللب والمخ الذي في وسط
العظم، سميت بها لأنها وسط الدنيا ولها وخالصها)، واتە وشە
مەككەك لە (المكاكة)دووە ھاتوووە كە ناواخنی مۆخی ئیسكە،
بۆیە بەم ناوەشەووە ناوەراوە چونكە ناوەراست و كرۆکی
دونیایە.

لە بابەتێکی تردا ھۆکاری ناوانانی مەككەك پیرۆزی بە
(أُمُّ الْقُرَى) ڕوونکردووەتەووە: «ئەمیش ڕیزیکی زیاتر بوووە
بەم شوێنە كە لەو سەردەمەدا بە ناوەراستی گۆی زەوییان
زانیووە!»

ھەرودھا (ياقوت الحموي) خاوەنی كتیبی (معجم البلدان)⁽²⁾
دەلیت: (خودای گەورە یەكەم شوینێك كە لە زەویدا دروستی
كرد شوینی كەعبەك پیرۆز بوو، پاشان زەوی لەژێریدا
فراوان كرد كە بەمەش كەعبەك پیرۆز بوووە ناوكی زەوی و
ناوەراستی دونیا و (أُمُّ الْقُرَى) سەرەتاكەكی كەعبەكە و دەوری
كەعبە شاری مەككەكە، دەوری شاری مەككەش ھەردەم، دەوری

حه ره میس دونیا به».

زانایانی تهفسیری قورئانی پیروژ له کۆندا ئاماژهیان به
گرنگی شاری مهککه داوه له چاو ههموو شارهکانی تردا،
بهوهی که مهککه دهکهوێته ناوهراستی دونیاوه.

(قورتوبی) له تهفسیری ﴿ وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا ﴾ (١٤٣)

البقرة، دهلیت⁽³⁾: «ههروهک چۆن شاری مهککه ناوهراستی

زهوییه، ئیومش نهتهوهیهکی ناوهندن له نیوان پیغههبه ان

و نهتهوهکانی تردا».

(ئیبین عهتیه)⁽⁴⁾ له تهفسیرهکهیدا دهلیت: ناوانانی مهککه به

(أُمُّ الْقُرَى) له چوار پرووهوهیه:

«یهکهه سهرهتای دارشتنی ئاینو شهرعه، دووهمیان ئهوهی که

وتراوه زهوی له مهککهوه فراوان بووه، سییهمیان ناوهراستی

زهوییه وهک خالیکه بو (قری)، چوارهمیان قیبلهیه بو

شارهکانی تری دهووبهری و دایکی شارهکانه».

ههروهها (ئهبو حهییان)⁽⁵⁾ له تهفسیری ﴿ وَلِنُذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ

حَوْلَهَا ﴾ (١٢) الأنعام، سهرهراي ئاماژهدان بهسی خالی سهرهوه

دهلیت: «مهککه قیبلهیه و شوینی ههچ کردنه و یهکهه

ماله که مروقایهتی لهسهر گووی زهوی دروستی کردووه».

ههروهها (النسفی)⁽⁶⁾ له تهفسیرهکهیدا نویسیویهتی: (ناوانانی

مهککه به (أُمُّ الْقُرَى) ئهوهیه که مهککه ناوکی زهوییه و

قیبله (اهل القرى) یه و خهکی پرووی تیدهکهه.

لهوهی پیشوووه دهردهکهوێت که ههندیك له زانایانی

زمانه‌وانی و ته‌فسیر ودها تیگه‌یشتوون که شاری مه‌ککه‌ی
 پیروژ ناوه‌راستی زه‌ویییه، سه‌رچاوه‌ی ئەم تیگه‌یشتنه‌شیان
 یان له واته‌ زمانه‌وانیه‌که‌ی مه‌ککه‌وه‌یه یان له وه‌سفی
 قورئانی پیروژه‌وه‌یه که به (أُمُّ الْقُرَى) ناوی بردووه یاخود له
 ته‌فسیری ئەو ئایه‌ته پیروژانه‌وه‌یه که له سوره‌تی (البقرة،
 الأنعام، الشوری) دا هاتوون.

مه‌ککه‌ی پیروژ جیگای بایه‌خی زانایان و توێژهران و
 گه‌ردوونناس و جوگرافیزانه موسلمانان کان بووه، له‌به‌رئه‌وه‌ی
 خودای گه‌وره فه‌رمانی پیکردوین له کاتی نوێژه‌کانماندا
 ڕوو له‌و شوینه بکه‌ین. وَهَكَذَا لَهُمْ نَائِيَةٌ بِرُؤُوسِهِمْ نَائِيَةٌ
 پیکراوه: ﴿وَمِنْ حَيْثُ خَرَجْتَ فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَحَيْثُ
 مَا كُنْتُمْ فَوَلُّواْ وُجُوهَكُمْ شَطْرَهُ﴾ (١٥٠) البقرة.

هه‌روه‌ها چه‌ج کردن بو ئەم شوینه پیروژه به ته‌واوکاری
 ئاینی پیروزی ئیسلام داده‌نریت، وَهَكَذَا لَهُمْ نَائِيَةٌ بِرُؤُوسِهِمْ
 ده‌فه‌رمویت: ﴿وَلِلّٰهِ عَلَى النَّاسِ حِجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتَطَاعَ اِلَيْهِ سَبِيْلًا﴾ (١٧)
 آل عمران.

له‌به‌ر ئەم هۆیانه موسلمانان گرنگیه‌کی زۆریان دا به
 دیاریکردنی ئاراسته‌ی راستی مالی خودا که که‌عبه‌یه و
 قیبله‌ی موسلمانانه له خۆره‌ه‌لات تا خۆرئاوای زه‌وی.
 هه‌روه‌ها گرنگیان دا به‌ کیشانی ئاراسته‌ی ئەو ڕێگایانه‌ی
 به‌ره‌و شاری مه‌ککه ده‌چن بو خزمه‌تی ئیسلام و
 ئاسانکاری له‌سه‌ر موسلمانان، هه‌روه‌ک زانای جوگرافیزانی

موسلمان (الجيهاني) له سەددى چوارەمى كۆچىدا زىاوه
و وينەى گۆى زەوى كىشاوه و شوينى شارى مەككەى
پىرۆزى لەسەر ديارىكردوو، هەستا بە داپەزانلى
جىكەوتەى ئەو بازىنەى كە كىشابووى، بىنى هەموو
خالەكانى ئەو جىكەوتەى لە شوينى كەعبەى پىرۆز بەيەك
گەشتن، بەويىيە شارى مەككە ناوەراستى وشكانى زەوى
پىكدەهينىت.

لەسەددى دەيەمى كۆچىدا زانای موسلمانى جوگرافىزان
(الصفاقسي ٩٥٨ك-١٥٥١ز) لە تويزىنەوهكانىدا برەوى بە
لىكۆلىنەوه جوگرافىيەكان و وينەكىشانى گۆى زەوى دا.
نامانجى ئەم لىكۆلىنەوانە ديارىكردنى قىبلە بوو بۆ
موسلمانان كە گەشتبوونە ئەوپەرى چىن و ئەوروپا.
ئەمىش دووبارە گەشتە ئەو راستىيەى كە شارى
مەككەى پىرۆز سەنتەرى گۆى زەويىيە، دواى كىشانى
ئەو نەخشەىيەى كە پەيوەندى مەككەى پىرۆز بە
جيهانى ئىسلامىيەوه دەنوینىت، هەروەها نەخشەىيەى
تر كە شوينى مەككەى پىرۆز بەگوێرەى گۆى زەويىيەوه
پوونددەكاتەوه.

ئەوروپىيەكان لە لىكۆلىنەوه و دۆزىنەوه جوگرافىياكاندا
بەتەواوى پشتيانددەبەست بە نەخشەكانى زانا موسلمانەكان،
چونكە وردترىن و پەسەندترىن نەخشە بوون و يەكێك
بوون لەو زانستە نوپىانەى موسلمانان دايانەينا بوو،

دواتر بوونه سه رچاودهيه كي سه ره كي زانسته جوگرافياكان و
له لايهن (میللر) دهه پاريزران، چونكه گرنگترين دوكومينتي
زانستی بوون⁽⁷⁾.

﴿ سَزِرِيهَمْ ءَايَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ
وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُ
الْحَقُّ أَوَلَمْ يَكْفِ بِرَبِّكَ أَنَّهُ عَلَىٰ
كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ﴾ ۵۳ فصلت.

دوووم: مەككە پىرۋز ناوەرەستى وشكانى زەويىيە
لاى زانايانى ھاوچەرەخ

لە سەددى بىستەمدا دوو توپژىنەوۋى زانستى گرنگ دەر بارەى
ناوەندبوونى شارى مەككە لە وشكانى گۆى زەوى ئەنجامدران...
زۆرىنەى وتار و بلاوكر اوەكانى دواتر تەنھا گواستەوۋە و
دووبارە كەردنەوۋى زانيارىيەكانى ئەو دوو توپژىنەوۋىيە بوون.
توپژىنەوۋى يەكەم:

لە ناوەرەستى ھەفتاكانى سەددى بىستەم ئەنجام درا،
(د. حسين كمال الدين) رەھمەتى خوداى لىبىت، كە يەككە
بوو لە مامۇستايانى بوارى رۇپۇيى (المساحة) لە چەند
زانكو و پەيمانگايەكى بالا لە مىسر و رىاز، تىبىنى ئەوۋى
كرد: مەككە دەكەوۋىتە چەقى بازەنەيەكەوۋە كە بە لىوارەكانى
ھەموو كىشورەكاندا تىدەپەرپىت، واتە وشكانى سەر گۆى
زەوى بە شىوۋىيەكى رىكۇپىك بە دەورى مەككەى پىرۋزدا
دابەش بوو و ئەم شارە پىرۋزە چەقى وشكانىيە (8).

زاناي مىسرى (د. حسين كمال الدين) چىرۋكى ئەم دۆزىنەوۋە
سەرسورھىنەرە دەگىرپىتەوۋە: سەرەتاي لىكۋلىنەوۋەكەى
ئامانجىكى تىرى ھەبوو، ئەویش گەرەن بوو بەدوۋى
ئاسانكارىيەك كە ھاوكارى خەلكى بىكات بۇ دەستنىشانكەردنى
ئاراستەى قىبلە لە ھەر شوپىنىكى ئەم جىھانەدا بن.
لەبەرئەوۋە بىرى لە كىشانى نەخشەى گۆى زەوى كەردەوۋە بۇ

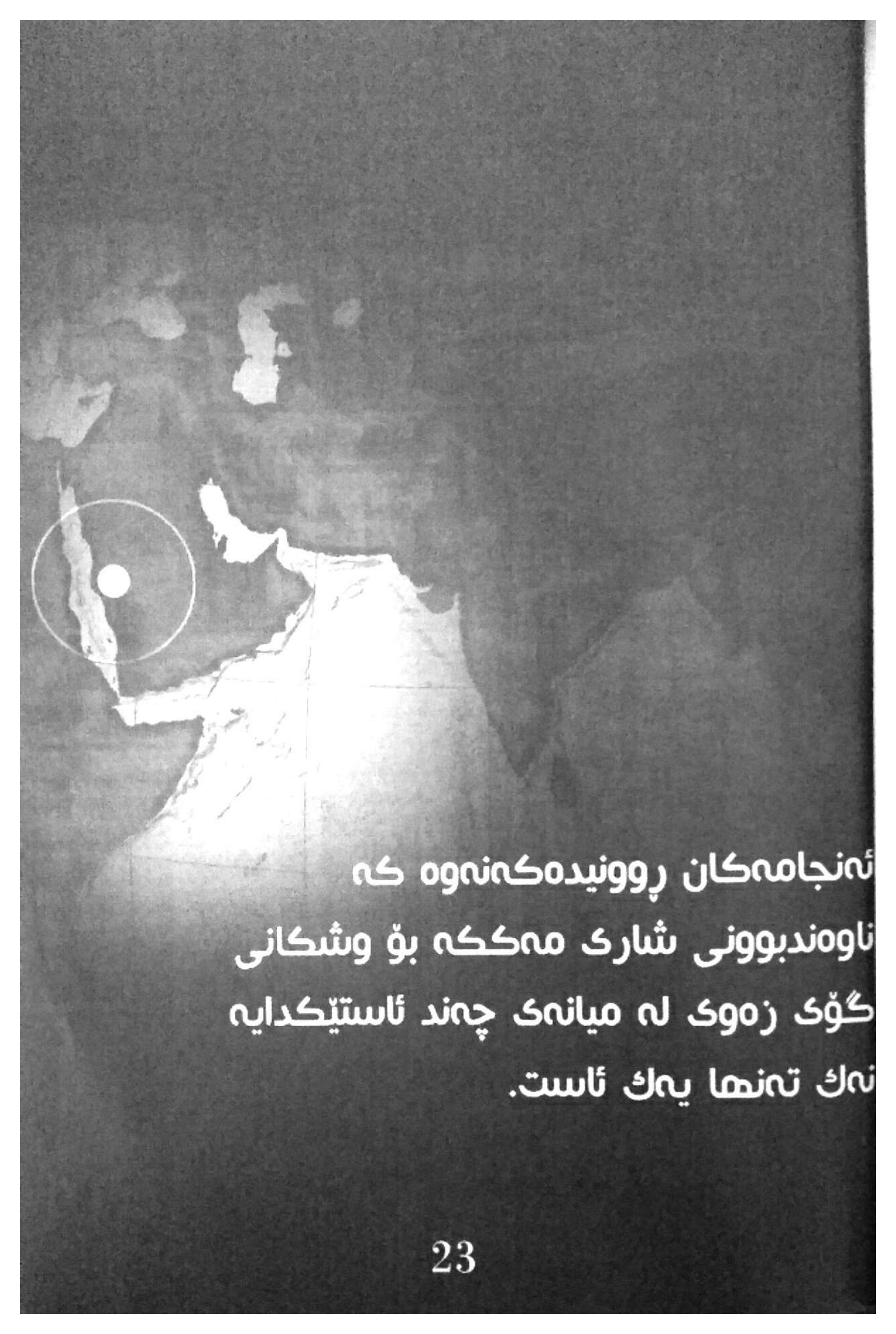
ديارىكردىنى ئاراستهكانى قىبله لىسەرى، پاش دانانى ھىلە
 سەرەتايىيەكان لە لىكۆلىنەوۋەكەيدا بۇ ئامادەكردىنى نەخشەكە
 و كىشانى ھەر پىنج كىشۋەرەكە، لەناكاو ئەم دۆزىنەوۋە
 سەرسۈرھىنەرەى بۇ دەرگەوت! ئەویش ئەوۋەبوو كە شارى
 مەككەى پىرۋز دەكەوۋىتە ناوەرەستى جىھان. بەدانانى نوكى
 پىرگال لە شارى مەككە (لەسەر نەخشەكە) و گەرەپانى سەرەكەى
 تىرى بە لىۋارى ھەموو كىشۋەرەكاندا دلىيا بوو كە وشكانى
 سەر گۆى زەوى بەشۋەدىيەكى رىكۆپىك بە دەورى مەككەدا
 دابەش بوو، بەمەش شارى مەككە دەپىتە سەنتەرى وشكانى
 گۆى زەوى⁽⁹⁾.

ئەگەرچى (د. حسين كمال الدين) بۇ ئەم تىبىنىيە زانستىيە
 گرنگەى ھىچ بەلگەيەكى زانستى لە رىگەى پىۋەرەكى زانستى
 وردەوۋە كە لەو كاتەدا ئەم رەستىيە بەشۋەدىيەكى تەواو
 بسەلمىنىت، پىشكەش نەكرد. لەگەل ئەوۋەشدا دەرگەوتنى
 ئەم دۆزىنەوۋە ناوازەيە لەم سەردەمەدا ھەر بۇ ئەم زانا
 مۇسلمانە دەگەرپىتەوۋە.

توۋىزىنەوۋە دووم:

ئەم لىكۆلىنەوۋەش لەسەر دەستى زانەى مۇسلمان (د. مسلم
 شلتوت) بوو لە نەوۋەدەكانى سەدەى بىستەمدا، كە لە پەيمانگەى
 لىكۆلىنەوۋەى فەلەكى و جىۋىزىيەى لە مىسر، مامۇستەى
 بوارى لىكۆلىنەوۋەى خۇر و فەزا بوو. لىكۆلىنەوۋەكى بىرىتى
 بوو لە بەكارھىنانى پىرۋگراممىكى كۆمپىوتەر كە بەتايىبەت بۇ

ئەو مەبەستە ئامادەكرابوو بۇ ئەژمارگردنى دوورىيى نىوان
مەككەي پىرۆز و چەند خالىكى پىوانەيى ديارىكراو لەسەر
لىوارەكانى وشكانى بەگوپىرەي جىهانى كۆن و نوپوۋە⁽¹⁰⁾
سەرەپاي گرنگى ئەم لىكۆلىنەوۋەيە، لەبەر بەكارهينانى
پروگراممىكى زانستى روون، بەلام لىكۆلىنەوۋەيەك بوو
تەنها بە كۆمپيوتەر ئەنجام درابوو و پشتى بە پىوۋەرە
راستەقىنەكان نەبەستبوو. ئەمە لەلايەك، لەلايەكى ترەوۋە
كورت كرابووۋەوۋە سەر ھەلپزاردننى چەند خالىكى كەم كە
وەك پىويست نەبوون. بەتايبەت بەگوپىرەي جىهانى تازەوۋە،
ھەرودھا ھەندىك لە پىوانەكانىش زۆر ورد نەبوون، بەلام ئەم
لىكۆلىنەوۋەيە بە نىشانەيەكى گرنگ دەمىننيتەوۋە لە رېڭاي
سەلماندىنى ناوۋەندىتى شارى مەككەي پىرۆز بۇ وشكانى گۆي
زەوى، منىش لە ميانەي لىكۆلىنەوۋەكەم لەم بواردەدا سوودى
زۆرم لى بىنى.



ئەنجامەكان رۈۋىدەكەنەۋە كە
ناۋەندىۋونى شار ك مەككە بۇ وشكانى
گۆك زەۋك لە ميانەك چەند ئاستىكدايە
نەك تەنھا يەك ئاست.

سینیەم: سەلمانەنی ناوەندبوونی مەككە بۆ وشكانی
زەوی لە ڕێگە پێوانەكان و وێنەك مانگە
دەستكردهكانەوه

۱- هۆكارەكانی پێوانەكردن:

لای هەموو شارەزا و پسپۆرانی بواری جوگرافیا زانراوە كە
بۆ دیاریكردنی پێوانیكى زانستی و ورد لەنیوان دوو شوین
یان دوو شاردا ناتوانرێت بە تەواوەتی پشت بە نەخشە
جوگرافیە ناسراوەكان ببەستریت، چونكە ئەو نەخشانە
تەنها بریتین لە كێشانی جێكەوتەى كیشوهرەكانی جیهان،
دوووریەكان و ئاراستەكان بەشیوەیهكى راست و دروست لەیهك
كاتدا پیشان نادات.

لەبەرئەوە لە توێژینهوهكه‌مدا بۆ سەلمانەنی ناوەندبوونی
شارى مەككەى پیرۆز لە وشكانى گۆی زەویدا دوو بەرنامەم
بەكارهێناوه، هەریه‌كه‌یان پشتدەبەست بە وێنە راستەقینه‌كانى
گۆی زەوى كە لەلایەن مانگە دەستكرده‌كانەوه گیراون. هەر
بەهۆى ئەم دوو پرۆگرامەوه دەتوانرێت بەوردی دوووریە
كه‌وانەییەكان و ئاراستەكانى نیوان دوو خال لەسەر ڕووى
زەوى بپێوریت، ئەو دوو بەرنامەیه‌ش ئەمانەن (11):

۱- گوگل ئێرس (Google Earth) (12)

ئامرازىكى ناسراوه بە توانا بەهێزەكانى بۆ دیاریكردنى

دووری نیوان هەر دوو خالیك له سهر گوئی زهوی به شیوهیهکی
زۆر ورد، له پێگهی ئەو وێنه راسته قینانهی گوئی زهوییهوه
که له لایه ن مانگه دهستکرده کانهوه گیراون.

ب - Qibla Locator (13)

ئهم بهرنامهیه به شیوهیهکی تایبته دیزاین کراوه بو
دیاریکردنی ئاراسته ی قیبله به شیوهیهکی زۆر ورد له ههر
خالیکی سهر رۆی زهوییهوه. ههروهها له پێی بهکارهێنانی
وێنهکانی مانگه دهستکرده کانهوه دووری نیوان ههر خالیك
له سهر گوئی زهوی و مهککهی پیروژ (قیبله) به شیوهیهکی
زۆر ورد دیاریدهکات.

بهرنامهیهکی تری یارمهتیدهریش به ناوی (Geomidpoint
Calculator) بهکارهێنرا. بههۆی ئهم بهرنامهیهوه دهتوانریت
خالی ناوهراستی نیوان دوو خال یان زیاتر له سهر رۆوی گوئی
زهوی بهوردی دیاری بکرییت و شوینی ئەو خاله ناوهندییه
له پێگهی نهخشه تهواو راسته قینهکانی زهوی یان له پێگهی
وێنه مانگه دهستکرده کانهوه دیاری بکات.

ههريهك لهم بهرنامهیه سهرهوه ناسراو و جێی متمانهی
کهسانی شارهزاو پسپۆرن. له ههموو جیهاندا پشت به
نهجامهکانیان ده به سترییت، چونکه زۆر وردن. ههمووشیان
له پێگهی کۆمپانیای (گوگل) هوه به پێوه دهبرین و له سهر
تۆری نهنتهرنییت سوودیان لێوه دهگیرییت.

۲- پئوهره‌کانی هه‌لبژاردنی خاله‌کانی پئوانه‌کردن:

له‌سه‌ر بنه‌مای لیکۆلینه‌وه‌ی شیوه‌ی سنوری دهره‌کی جهوت کیشوهره ناسراوه‌که و ڕووبهره‌کانیان، چوار کۆمه‌له‌ خال هه‌لبژێردران بۆ پئوانی دووریان له شاری مه‌که‌ی پیرۆزه‌وه، نه‌و کۆمه‌لانه‌ نه‌مانه‌ بوون:

- نه‌و کۆمه‌له‌ خاله‌ی دوورترین ماوه‌ی نیوان مه‌که‌ و سنوری کیشوهره‌کان دهنوینن له جیهانی کۆندا.
- نه‌و کۆمه‌له‌ خاله‌ی نزیکترین ماوه‌ی نیوان مه‌که‌ و سنوری کیشوهره‌کان دهنوینن له جیهانی نویدا.
- نه‌و کۆمه‌له‌ خاله‌ی دوورترین ماوه‌ی نیوان مه‌که‌ و سنوری کیشوهره‌کان دهنوینن له جیهانی نویدا.
- نه‌و کۆمه‌له‌ خاله‌ی چه‌قه‌ جوگرافییه‌کان دهنوینن له ناوهراس‌تی کیشوهره‌کانی جیهانی نویدا.

به‌ به‌کارهێنانی هه‌ریه‌ک له به‌رنامه‌کان که پێشتر باسکران، ماوه‌ی نیوان مه‌که‌ی پیرۆز و هه‌ر کۆمه‌له‌ خالێک که پێشتر باسمان کرد زۆر به‌ وردی ده‌ستنیشان کران. نه‌مه‌ش سه‌لمینرا له ڕینگه‌ی له‌یه‌کچوونی نه‌و نه‌نجامانه‌ی که له به‌رنامه‌ی (Google Earth) و به‌رنامه‌ی (Qibla Locator) ده‌ستکه‌وتن، که هه‌ریه‌که‌یان تایبه‌ته به‌ ده‌ستنیشانکردنی دوورییه‌کان و ئاراس‌ته‌ ڕاس‌ته‌قینه‌کان له‌سه‌ر ڕووی گۆی زه‌وی.

۳- ئەنجامەكانى توپىزىنەۋە زانستىيەكە و گىتوگۇكىردنى:

۱- بەگوتىرەك ناۋەندىۋونى شارى مەككە بۇ جىھانى كۈن
(ئەفرىقا و ئەۋروپا و ئاسىيا)

چەند شويىنىكى دىيارىكراۋ ھەلپىزىردان (كە بە ھىلەكانى
درىژى و پانى دەستىنىشان كران) ئەۋانىش برىتى بوون لە
دوورتىن شويىن لە شارى مەككە پىرۋزەۋە لە ھەر سى
كىشۋەرى ئەفرىقا و ئەۋروپا. ئەنجامى پىۋانەكان لە خىشتەى
ژمارە (۱) دا ۋون كراۋەتەۋە.

دوچار دەركەۋت كە تىكپراى دوورى نىۋان دوورتىن سنور
لە كىشۋەرى ئەفرىقا و ئەۋروپا (دورگەى ئايسەلەندا) و
ئاسىيا، يەكسانە بە نىزىكەى (۶۴۴۲ كم). ھەرچەندە بەشىك
لە كىشۋەرى ئاسىيا نەخراۋەتە سنورى دوورىيەكەۋە بەھۋى
فراۋانى ۋوبەرى ئەم كىشۋەرە، وىنەى (۱).

پاشان بۆمان دەردەكەۋىت ئەۋ بەشە ماۋەى كىشۋەرى ئاسىيا
(ۋەك لە وىنەكەدا دىيارە) دەچىتە نىۋ پىۋانەكانى سنورە
نىزىكەكانى كىشۋەرەكانى جىھانى تازەۋە، چونكە دوورتىن
خالى كىشۋەرى ئاسىيا لەگەل دوورتىن خالى سنورى
كىشۋەرى ئەمىرىكاي باكور يەكەدەگرن لە (گەروى برىنج)،
ئەمەش پىشتەر نەزانرا بوو تا دۋاى دۋزىنەۋەى ھەردوۋ
ئەمىرىكاي باكور و باشور وكىشانى نەخشەى جىھان كە ھەر
حەۋت كىشۋەرەكە لە خۇدەگرىت (بگەپىۋە بۇ وىنەى (۲)).

خشتهی (۱) : دووری نیوان شاری مهککهی پیروژ و دوورتیرین خال له
کیشوهرهکانی جیهانی کۆن.

کیشوهر	ولات (شوین)	هیل دریژی	هیل پانی	دووری کهوانهیی (کم)	رادی لادان
ئهفریقا	باشوری ئهفریقا	19.38	34.50	6569	2%
ئهفریقا	کهناری خۆرئاوا	17.36	14.39	6086	5.5%
ئهوروپا	دورگهی ئایسلههه	33.56-	65.40	6672	3.45%
تیکرای دووری	---	---	---	6442	0%



وینهی (1) : مهککهی پیروژ دهکهوینه ناوهراستی بازنهیهکهوه که
لیکهوتی دوورتیرین خالهکانی کیشوهری جیهانی کۆنه.

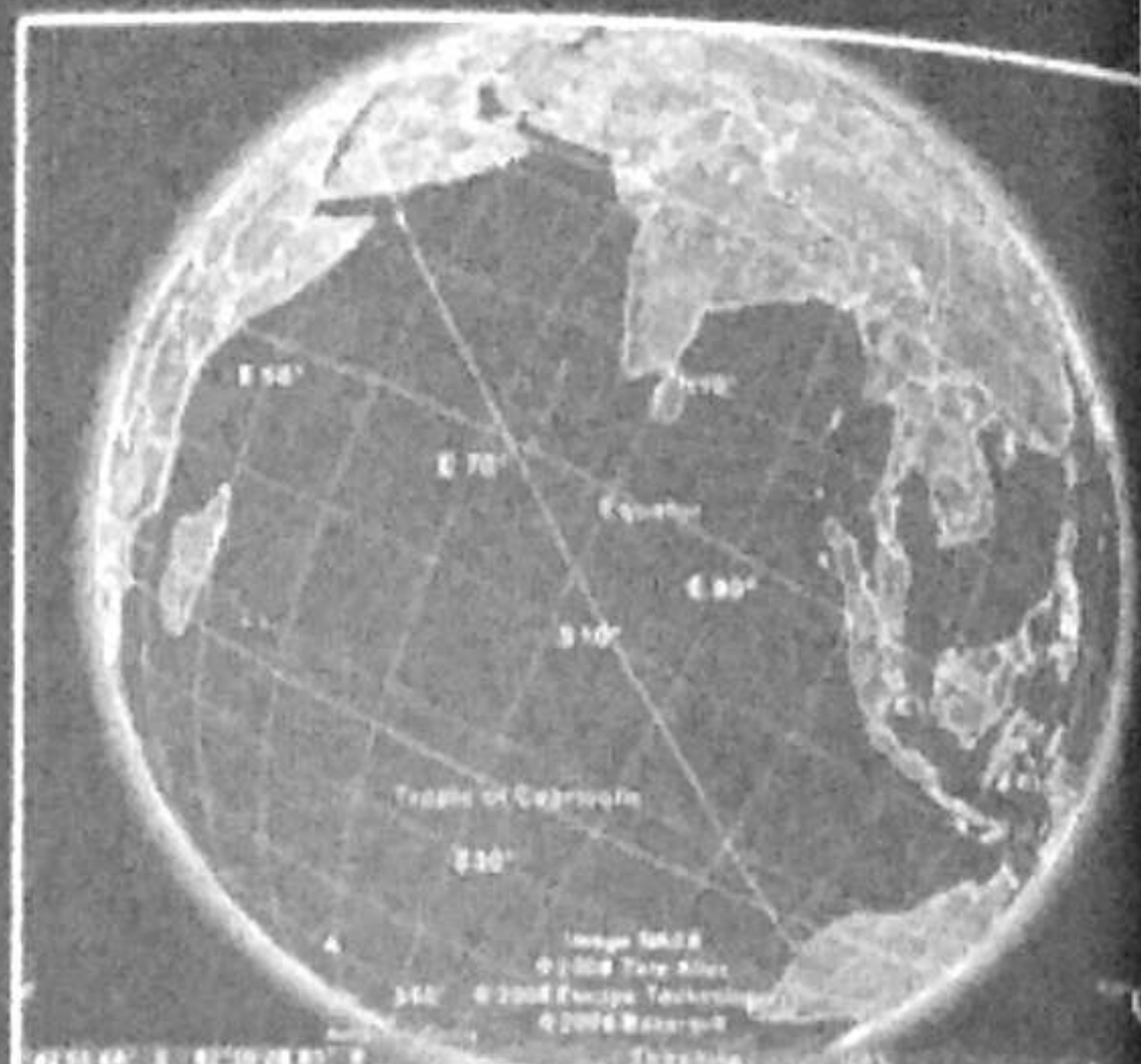
ب۔ بهگویرهک ناوهندبوونی شارک مهککهک پيروژ بو
سنوره نزيکهکاني کيشوهرهکاني جيهاني نوک:

چهند شوينئیکي دياریکراو ههلبژيردران (به هيلهکاني دريژي
و پاني دهستنيشان گران) بريتي بوون له دووريهکاني نيوان
مهککهک پيروژ و نهو سنورانهي نزيکن له کيشوهرهکاني
جيهاني تازه (ئوسترااليا و ههردوو نهمریکاي باکور و باشور
و کيشوهری بهستهلهکي باشور) بهمهش خالي بهيهگهگهيشتنی
کيشوهری ئاسيا لهگهل کيشوهری نهمریکاي باکور دهکوهيته
ناوی (لای «گهرووی برنج» هوه)، نهنجامي پيوانهکان له
خشتهی ژماره(۲) دا پيشاندراون.

تييدا دهردهکهوئيت که تيکپاي دووريی نيوان نزيکترین سنور
له کيشوهرهکاني جيهاني نويدا (ئوسترااليا و ههردوو نهمریکاي
باکور و باشور و کيشوهری بهستهلهکي باشور) سهرپاي خالي
بهيهگهگهيشتنی کيشوهری ئاسيا لهگهل کيشوهری نهمریکاي
باکور له گهرووی (برنج)، دهکاته نزيکهکي (۹۳۰۶کم).

خشته ی (2) : دووری نیوان شاری مهککه ی پیروژ و نزیکترین خاله کان له
 کیشوهرمکانی جیهانی نوی، له گهل دوورتترین خال له ناسیا

کیشوهر	ولات (شوین)	هیل دریژی	هیل پانی	دووری که وانه یی (کم)	راده ی لادان
ئوسرالیا	که ناری خورناوا	113.55	21.58-	9360	%0.6
کیشوهری بهسته له کی باکور	که ناری باکور	53.78	65.51-	9750	%5.5
ئهمریکای باشور	که ناری خوره لات	35.15-	5.29-	8693	%6.6
ئهمریکای باکور	که ناری خوره لات (نیو فلاند لاند)	52.73	47.87	8453	%9.1
گهرووی برنج	به به ککه یشتی ناسیا و ئهمریکای باکور	168.46	66.00	10000	%6
ئاسیا	که ناری خوره لات (یابان)	140.52	35.42	9578	%3
تیکرای دووری	---	---	---	9306	%0



هم نه خشهیه سنوری نه و بازنهیه
وون دهکاتهوه که چهقهکهی
هککهی پیروژه و بهر سنوری نریک
کیشورهکانی جیهانی نوئ و گهرووی
برنج دهکهوئیت.

وینهی (2): مهککهی پیروژ دهکهوئته چهقی بازنهیهکهوه که لیکهوته بو نریکترین
خالهکان له کیشورهکانی جیهانی نوئ، سهردهای خالی بهیهکگهیشتنی ناسیا و
ئههریکای باکور له گهرووی (برنج) دا، ههروهها یابانیش.

ج- به گویره ناوه ندبوونی شاری مه ککه پیرۆز بو سنوره
دوره گانی کیشوهره گانی جیهانی نوک؛

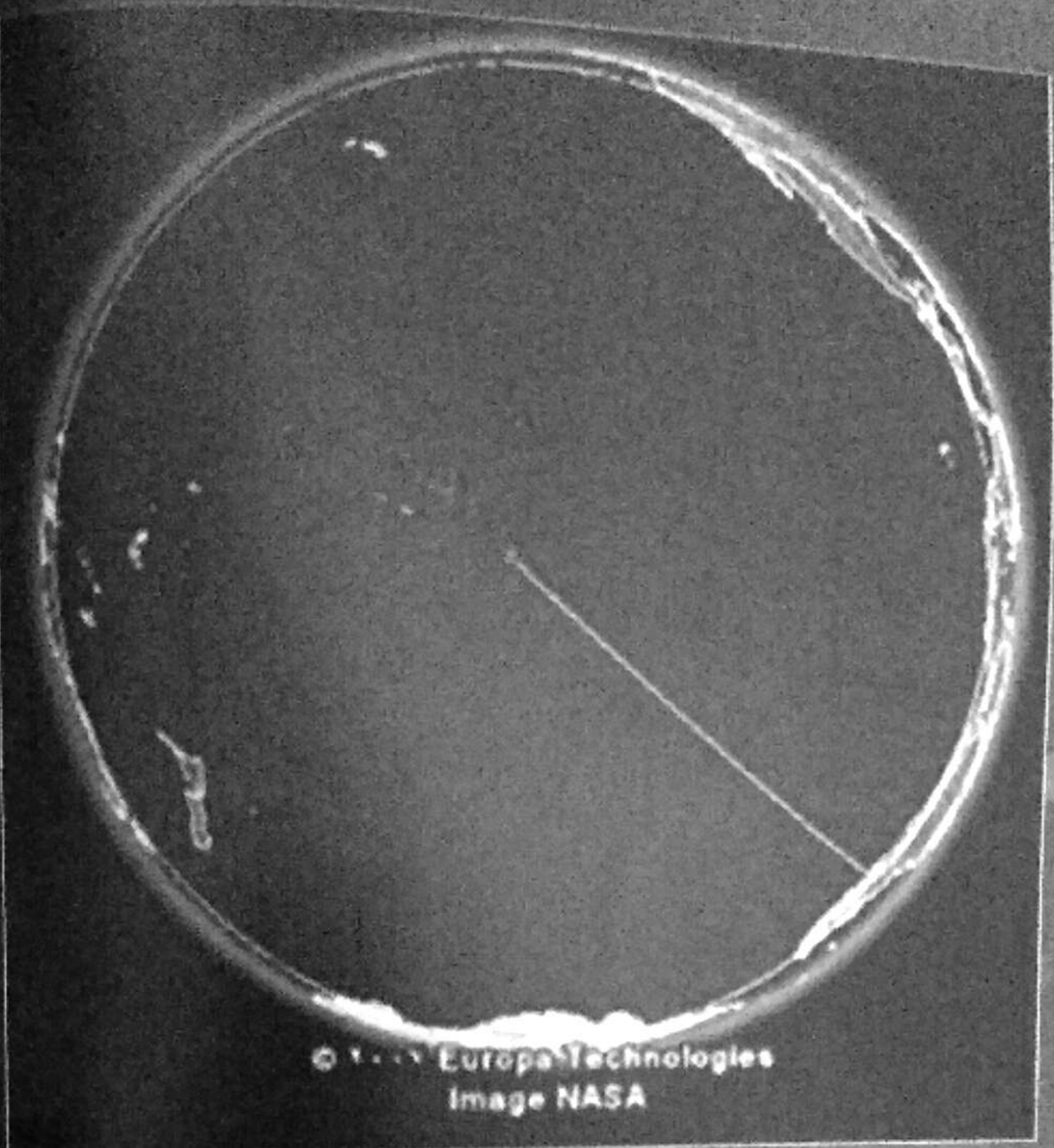
چهند شوینیک دیاریکران (به هیله گانی دریژی و پانی
دهستنیشان کران) که بریتی بوون له دوورتین ماوهی
نیوان مه ککه پیرۆز و سنوره دوره گانی کیشوهره گانی
جیهانی نوک (ئوسترالیا و ههردوو ئەمریکا و کیشوهری
بهسته لهکی باشور). نهنجامی پیوانه کان له خشتهی (۳) دا
روون کراونه تهوه.

تییدا دهرکهوت که تیکرای دووری نیوان مه ککه پیرۆز
و دوورتین سنور له کیشوهره گانی جیهانی نوکدا (ئوسترالیا
و ههردوو ئەمریکا و باکور و باشور و کیشوهری بهسته لهکی
باشور) یه کسانه به نزیکه (۱۳۶۰۰کم)، وینهی (۳).

خشته‌ی (3)

ماوه‌ی نیوان شاری مه‌ککه‌ی پیروژ و دورترین خانه‌کان له کیشوهره‌کانی جیهانی نوی

کیشوهر	ولات (شوین)	هیلێ دریژی	هیلێ پانی	دوووری که‌وانه‌یی (کم)	پاده‌ی لادان
ئوسراليا	که‌ناری خۆره‌لات	153.36	28.50-	13370	%1.7
کیشوهری به‌سته‌له‌کی باکور	که‌ناری باشور	128.20-	128.21-	14165	%4
ئه‌مریکای باشور	که‌ناری باشور	67.93-	55.72-	13080	%4
ئه‌مریکای باشور	که‌ناری خۆرئاوا	81.47-	6-	13450	%1.1
ئه‌مریکای ئاوه‌ند	که‌ناری خۆرئاوا	91.23-	14.22	13433	%1.2
ئه‌مریکای باکور	که‌ناری خۆرئاوا	109.59-	22.52	14102	%3.56
تیکرای دوووری	---	---	---	13600	%0



وینه‌ی (3-1): وینه‌یه‌کی راسته‌قینه که له ریگه‌ی مانگی ده‌ستکرده‌وه
 گیراوه، نه‌و بازنه‌یه ده‌رده‌خات که مه‌ککه‌ی پیروژ چه‌قه‌که‌یه‌تی.
 نه‌م بازنه‌یه لیکه‌وته له‌گه‌ل سنوره دووره‌کان له کیشوهره‌کانی
 جیهانی نوی. نه‌م وینه‌یه له رووی (زه‌ریای هیمن) وه گیراوه که
 نه‌و شوینه‌ی هاوشیوه‌ی مه‌ککه‌ی نیشان ده‌دات له‌نیوه‌که‌ی تری گوی
 زه‌ویدا و پینده‌وتریت (هاوشیوه‌ی قیبله) یا (جه‌مسهری مه‌ککه) که
 به‌هه‌مان ماوه.



وینە ی (3-ب): مەککە ی پیرۆز دەکەوێتە چەقی ئەم بازنە یه وه
کە لیکەوتە بە دوورترین ئەو خالانە ی دەکەونه سەر سنوری
کیشوهرەکانی جیهانی نوێوه.

د - په گوړه د دوورۍ نیوان شاری مهککه پیروز و
 چه جوگرافیهکاني کیشوهرهکاني جیهانی نو،
 مه به ست له چه قی جوگرافی هر کیشوهریک نهو خالیه که
 چه قی کیشوهره که دنویئت به پیی پرووبه ره که یه وه. نه نجامی
 پیوانه کانی نیوان چه قه جوگرافیهکاني کیشوهرهکاني جیهانی
 نو و مهککه پیروز له خشته ی (۴) دا پروون کراوخته وه.
 تییدا دهرده که ویت که تیکرای دووری نیوان مهککه پیروز
 و چه قه کانی جوگرافی کیشوهرهکاني جیهانی نو (ئوسترالیا
 و هردوو نهمریکای باکور و باشور و کیشوهری به سته له کی
 باشور) یه کسانه به دهو روبه ری (۱۱۵۲۹ کم)، وینه ی (۴).

خشته ی (۴):

دوورۍ نیوان شاری مهککه پیروز و چه قه کانی جوگرافی کیشوهرهکاني جیهانی نو.

کیشوهر	خالی ناوهر است	هیل دریژی	هیل پانی	دوورۍ که وانه یی (کم)	راده ی لادان
ئوسترالیا (14)	چه قی جوگرافی	134.21	25.36-	11424	1%
کیشوهری به سته له کی باکور (15)	چه قی جوگرافی	79.81	85.90-	12000	3.7%
نهمریکای باشور (16)	چه قی جوگرافی	58.42-	13.45-	11421	1%
نهمریکای باکور	چه قی جوگرافی	99.35-	48.12	11529	2%
تیکرای دوورۍ	---	---	---	11529	0%

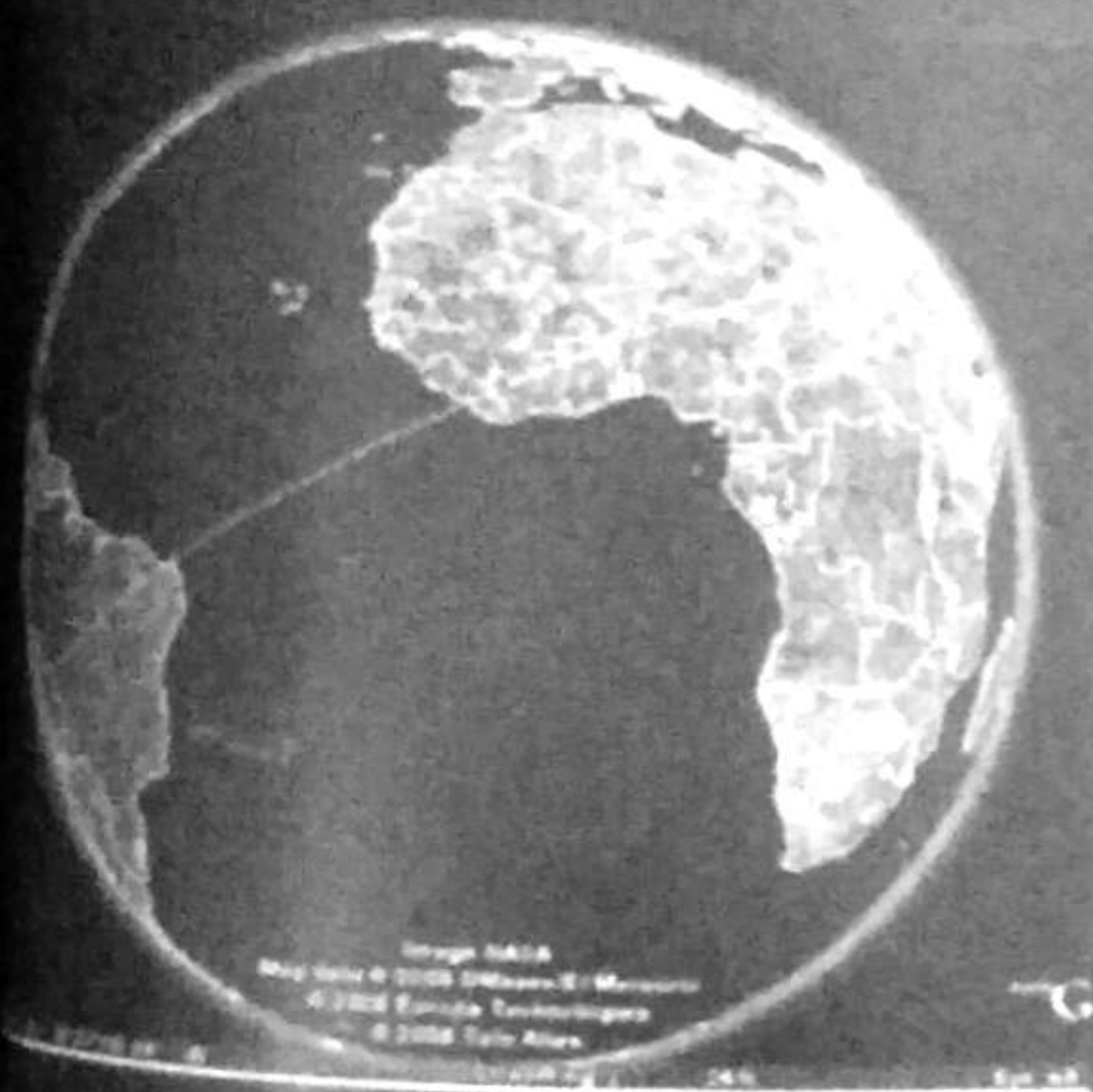
ئەنجامەكانى پېشوو دەرىدەخەن كە ناوئەندىبۇونى شارى
مەككە بۇ وشكانى لە چەند ئاستىكىدا دەردەكەوئىت ئەك تەنھا
يەك ئاست، واتە دەكەوئىتە ناوئەراستى دوورتىن سنورەكانى
ھەردوو كىشۈەرى ئەفرىقا و ئەوروپا پېكەو، ھەروەھا
دەكەوئىتە ناوئەراستى سنورە نىزىكەكانى كىشۈەرىكانى جىھانى
نۆى و ئەو بەشەى لە كىشۈەرى ئاسيا ماو، كە لەگەل
سنورى باكورىي ئەمىركاى باكور لەنزىك گەرووى برنج
بەيەكەگەن. ھەروەھا ناوئەندىبۇونى دەسەلمىئىت بەگوئىرەى
سنورە دوورەكانى كىشۈەرىكانى جىھانى نۆى، كە سنورى
رووى دەروەى وشكانى دەنۆئىت. دواجار مەككەى پىرۇز
بە ھەمان ماو، دوورە لەو خالانەو، كە دەكەونە سەنتەرى
كىشۈەرىكانى جىھانى نۆىو، واتە چەقە جوگرافىيەكان،
وئىنەى (۵).



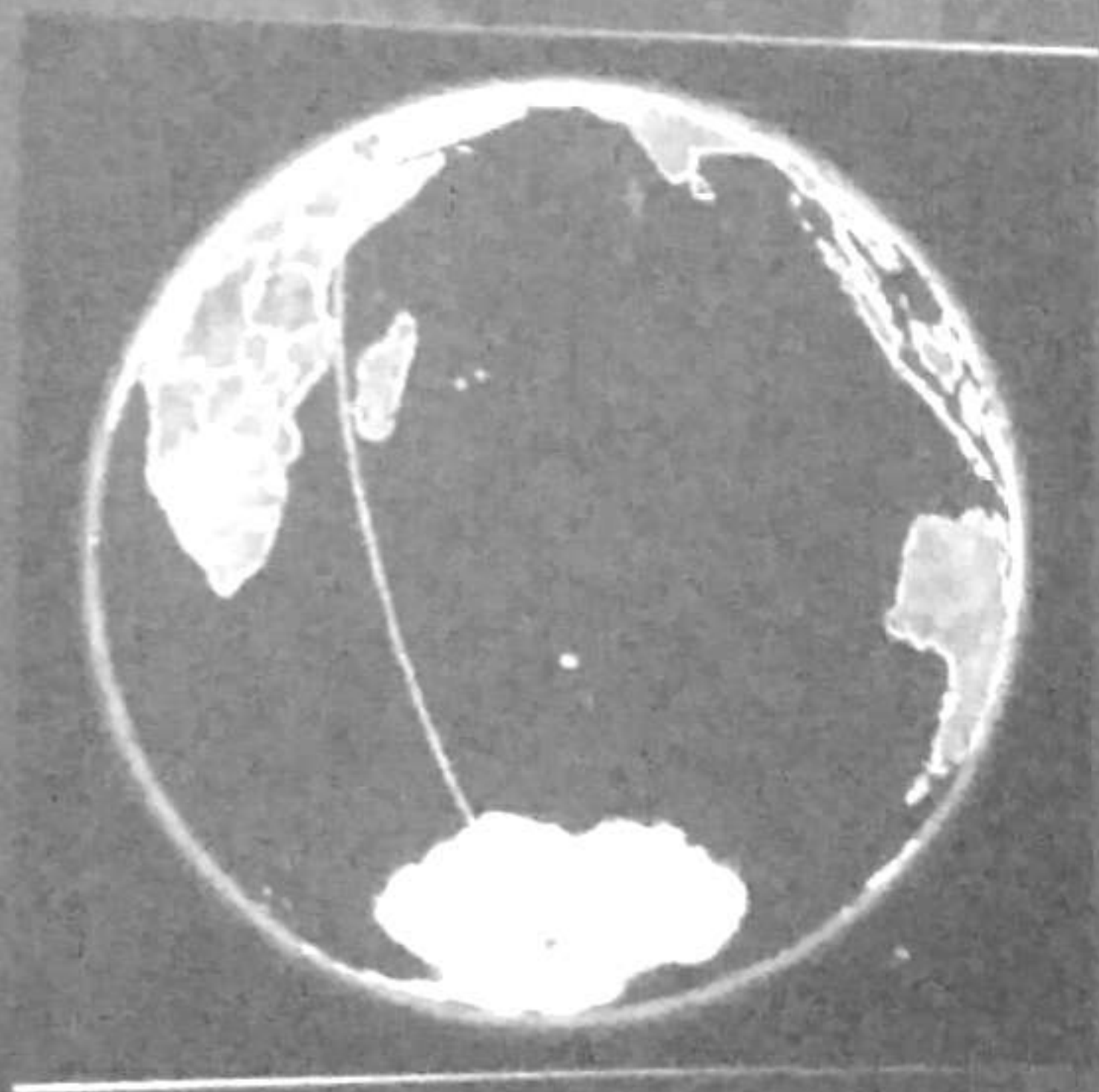
هیللی پیوانه‌کردنی نیوان مه‌ککه و
چه‌قی نه‌م‌ریکای باکور.



هیللی پیوانه‌کردنی نیوان مه‌ککه و
چه‌قی نوسترالیا.

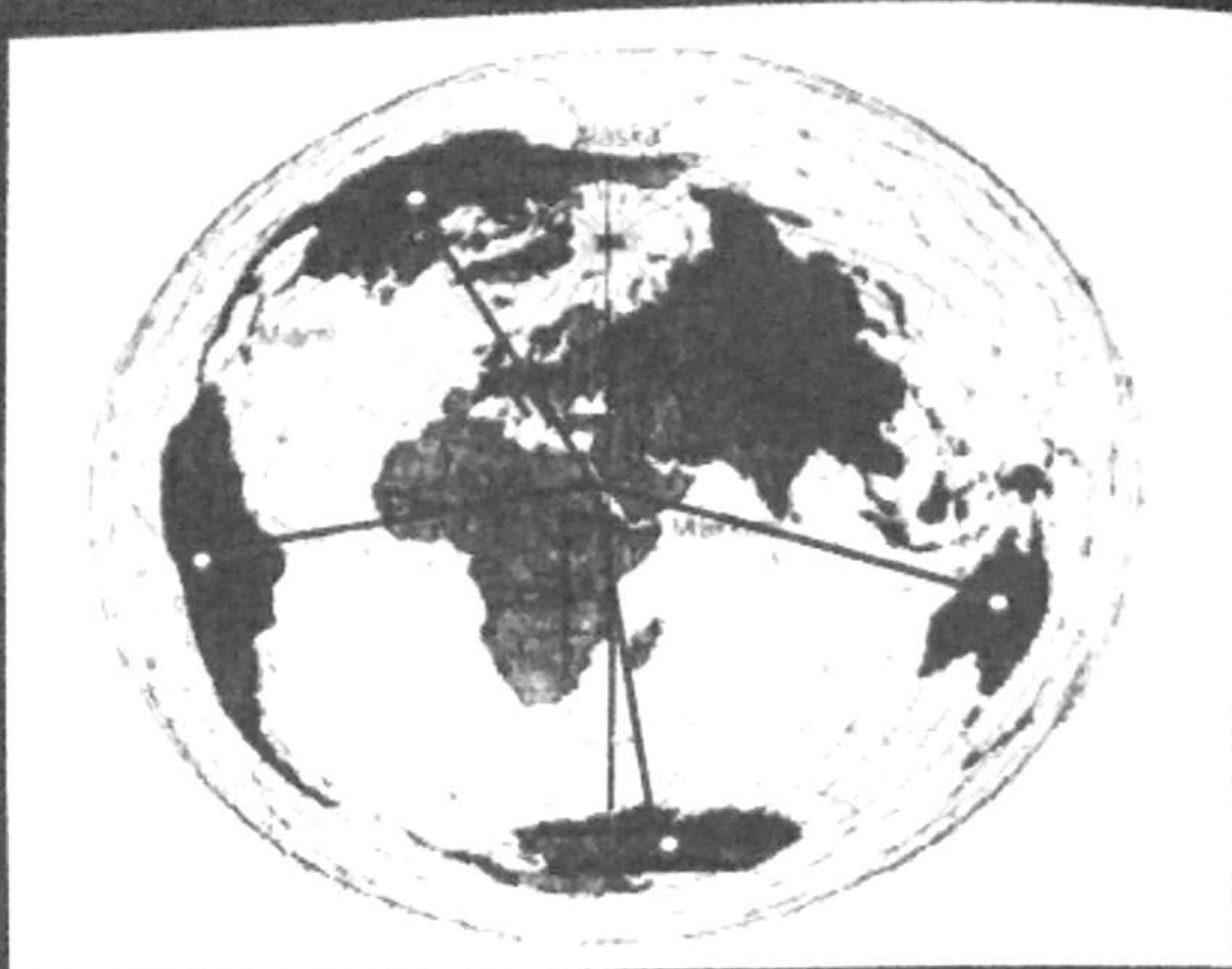


هیللی پیوانه‌کردنی نیوان مه‌ککه و
چه‌قی نه‌م‌ریکای باشور.



هیللی پیوانه‌کردنی نیوان مه‌ککه و
چه‌قی کیشودری به‌سته‌له‌کی باشور.

وینه‌ی ژماره (4-1): وینه‌ی راسته‌قینه که له ریگه‌ی مانگی دست‌کردده‌وه
گیراون، تیایدا هیللی پیوانه‌یی نیوان شاری مه‌ککه‌ی پیروژ و چه‌قی کانی
جوگرافی له کیشودره‌کانی جیهانی نوی روون ده‌که‌نه‌وه.



وینەى ژمارە (4-ب): شارى مەككەى پىروژ چەقى بارزەىەكە چۆەكەى
بە سەنتەرى چەقەكانى جوگرافى كىشورەكانى جیهانى نویدا تیپەر
دەیت.



وینەى (5): شارى مەككەى پىروژ چەقى چەند بارزەىەكە لیکەوتى
سنورەكانى وشكانیە بو جیهانى كۆن و نوێ.

لەكاتی ئەنجامدانى ھەريەك لە پيوانەكانى پيشوو لەسەر
چەند شوينيك (يان چەند خاليك) كە بەپيى ھەنديك لە
ليكولينەوكان دەكەونە سەنتەرى وشكانى، بەلام ھيچكام
لەم شوينانە ئەودى نەسەلماندا كە شويني مەككەى پيروۆز
سەلماندى لە پيوانەكانى پيشودا!

ئەمەش ئەودە دەردەخات: مەككەى پيروۆز تاكە شويني سەر
رووى زەوييە، دەكەويته سەنتەرى سنورى ئەو وشكانىەودە كە
ھەر حەوت كيشوەرەكە پيكدینن.



چوارەم، بەلگە بەرجەستەکان لەسەر ئەوەی کە هێلی
دریژی مەككەى پیرۆز تاکە هێلی بنچینەیی کاتە
(توقیت) ن بۆ جیهان

بەپێی ئەو ئەنجامانەى لەم توێژینەوهیەدا بۆ سەلماندنی
ناوەندبوونی شارى مەككەى پیرۆز بۆ وشکانى گۆی زەوى
دەستکەوتوون، چەند بەلگە و ئەنجامیكى گەرم گەرم،
گەرمترینیان ئەوەیە کە هێلی کاتریمی جیهانى (توقیت)
پێویستە هێلی دریژی مەككەى پیرۆز بێت ئەوەك
هێلی (گرینیتیش).

لە سالى (١٨٨٤ز) هێلی گرینیتیش بە هێلی کاتریمی بنچینەیی
بۆ ئەژمارکردنى کات هەلبژێردرا. ئەوکاتەى ئینگلتەرا
ئیمپراتۆریەتیک بوو خۆرى تیدا ئاوا نەدەبوو، لەبەرئەوەى
ئەم هێلە بە نزیکى پایتەختى بەریتانیا (لەندەن) دا تێپەر
دەبێت، هەروەها نیشانەیهكى دەستکرد دانرا لە شوێنى ئەم
هێلە بە بەکارهێنانى شریتیکی کانزایی لەسەر زەوى کە
شوێنى تێپەربوونی هێلەکە بە وردى دیارى دەکات، وینەى
(٦).



وینە (6): ئەم نەخشە یە شوینی هیللی گرینیتیش پوون دەکاتەووە کە بە شاری (لەندن) دا تیدە پەڕیت. وینە کە ئەو هیللە دەستکردە پیشان دەدات کە بە لگە یە لەسەر تیپە پوونی هیللی گرینیتیشی خە یاللی بە شاری (لەندن) دا.

هە لێژاردنی هیللی گرینیتیش هیچ گرنگی یەکی زانستی و لۆژیکی بەسەر هیللەکانی تری درێژیدا نییە، لەبەرئەووە لۆژیک لەوودا بوو هیللی درێژی بنچینە یی ئەو هیللە بییت کە بەو شوینە دا تیپەر دەبییت کە دەکەوێتە ناو دەراستی سنوری وشکانیەووە، واتە مەککە ی پیرۆز، وەک لەم لیکۆلینەوودا سەلمانمان.

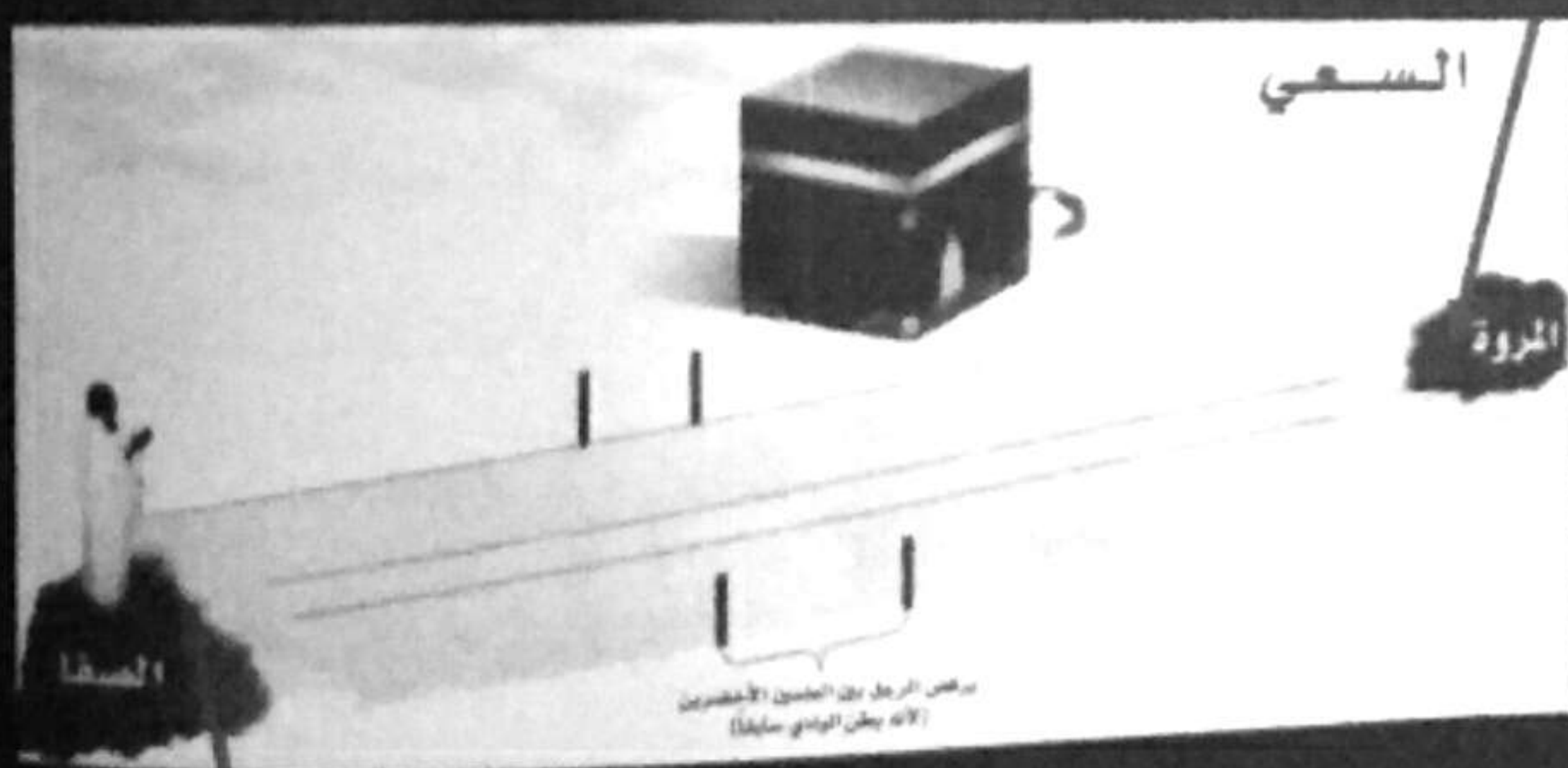
پوونی چەند بە لگە یەکی بەرجەستە کە بە شیۆه یەکی ئاشکرا هەردوو ئاراستە ی راستە قینە ی باکور و باشور دیاری دەکات لە چەند شوین و جیگایەکی پە یووست بە هیللی درێژی مەککە. هەروەها لە پێشترە کە هیللی درێژی مەککە ی پیرۆز هیللی

کاترمیری (توقیت) بنچینهیی بییت، سهرهپای ناوه‌ندبوونی
مه‌ککه بوۆ وشکانی گووی زهوی، وهک له‌م خالانهی خواره‌وه
روونیان ده‌که‌ینه‌وه:

۱- هیلی به‌یه‌گه‌یشتنی نیوان شاخی (صه‌فا و مه‌روه)
ئامازه به‌ باکور و باشوری راسته‌قینه ده‌کات:

تویژینه‌وه‌یه‌کی ئاراسته‌کردنی گه‌ردونیم ئه‌نجامدا له‌سه‌ر
ماوه‌ی نیوان هه‌ردوو شاخی (صه‌فا و مه‌روه) به‌ به‌کاره‌ینانی
وینه راسته‌قینه‌کانی مانگه ده‌ستکرده‌کانی پروگرامی
(Google Earth) (وینه‌ی ژماره (۷)). له‌ئه‌نجامدا ده‌رکه‌وت
که هیلی نیوان (صه‌فا و مه‌روه) ئامازه به‌ باکوری راسته‌قینه
ده‌کات له‌گه‌ل بوونی لادانیکی که‌م که به‌ نزیکه‌ی (۵) پله
به‌ ئاراسته‌ی خۆرئاوا داده‌نرییت، ئه‌میش لادانیکی که‌مه و
ده‌کرییت فه‌رامۆش بکرییت.

ئهم ئه‌نجامه، واته هیلی به‌یه‌گه‌یشتنی نیوان (صه‌فا و
مه‌روه) به‌ نزیکه‌یی ئامازه به‌ باکور- باشوری راسته‌قینه
ده‌دات، ئه‌مه‌ش یه‌که‌مین به‌لگه‌ی به‌رجه‌سته‌ی سروشتیه که
به هیلی دریزی مه‌ککه‌ی پیروژه‌وه به‌سترابیت⁽¹⁴⁾.

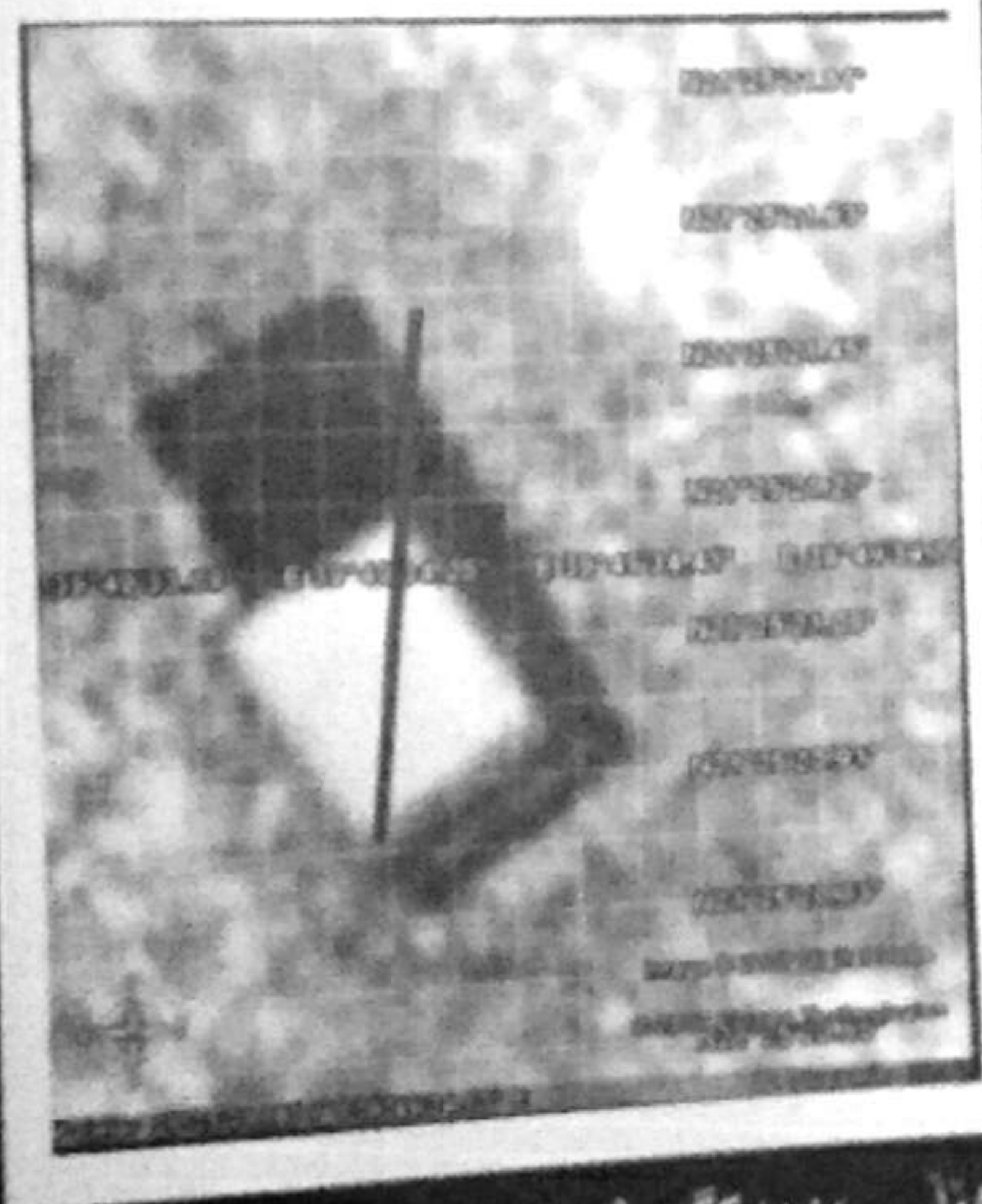
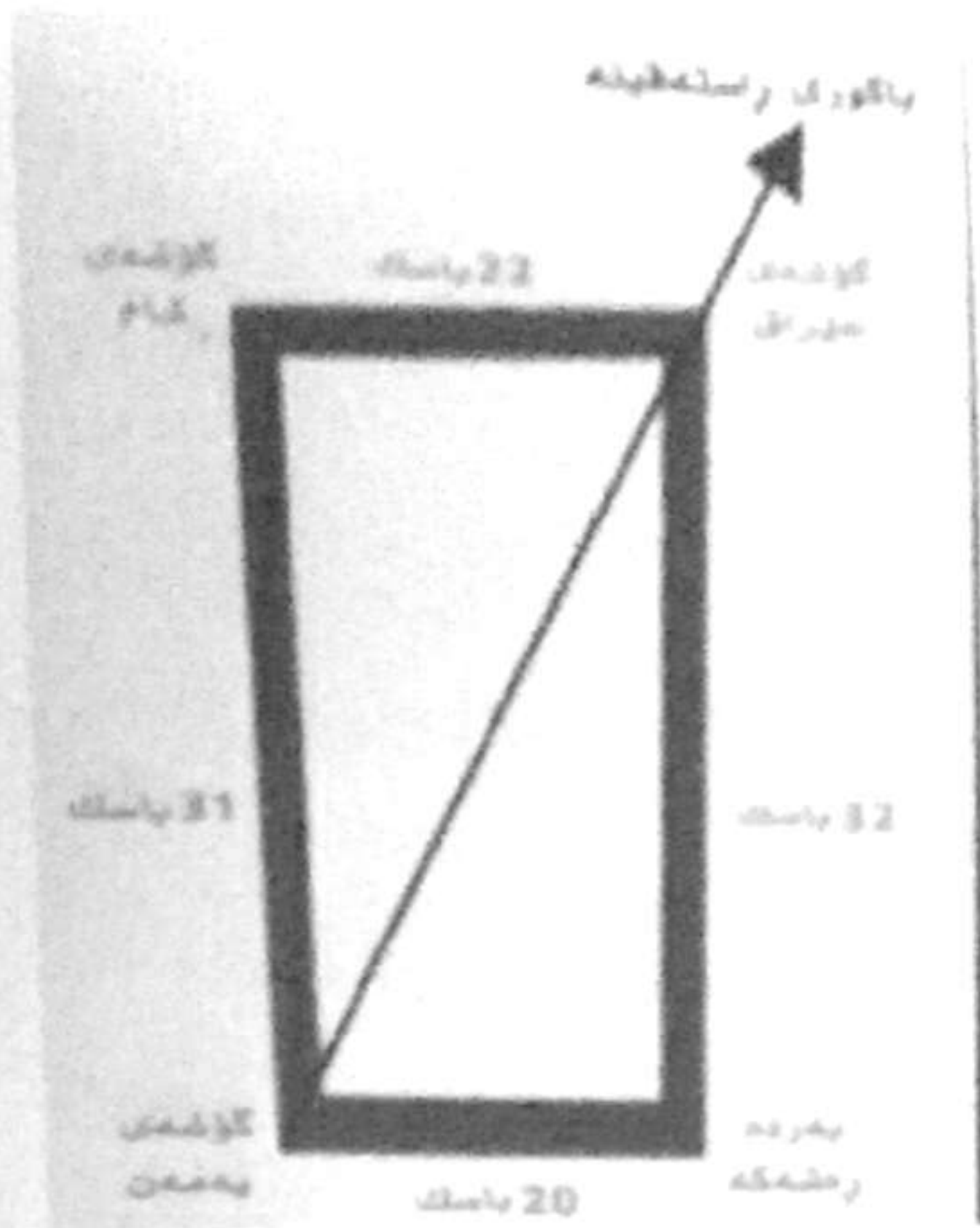


وینہی (7): هیلی بهیه کگه یشتنی نیوان ههردوو شاخی (صهفا و مهرود) ناماره به ناراسته ی باکور- باشوری راسته قینه دهکات.

۲- تیرەکی بنچینه‌یی کەعبەکی پیرۆز ئاماژە بە باکور و
باشوری راستەقینە دەکات؛

ئەنجامدەری توێژینەوه‌کە لەو وێنە ھەواییەکی کۆلیەوه‌کە
بە مانگە دەستکردەکان گیرابوو بە بەکارھێنانی پرۆگرامی
(Google Earth). بە بەراوردکردنی ئاراستەکی جیکەوتی
ئاسۆیی کەعبە لە ئیستادا بەگوێرەکی ھێلەکانی درێژی،
دەرکەوت تیرەکی کەعبە کە دەکەوێتە نیوان (گۆشەکی یەمەن
و گۆشەکی عێراق) (الركن الیمانی والركن العراقی) لە ئیستادا
بەنزیکەکی (۷) پلە لارە بە ئاراستەکی خۆرھەلات لە ئاراستەکی
باکوری راستەقینەوه‌. دواکی تەواوکردنی ئەو بەشەکی کە ماوہ
لە پێوەرەکانی کەعبە، دەرکەوت کە ھێلی بەیەگەشتنی
نیوان (الركن الیمانی والركن العراقی) ئاماژەکی تەواو بە
ئاراستەکی باکوری راستەقینە دەدات^(۱۵) (وێنەکی (۸)).

ئەمەش بە واتای ئەوہ دیت کە تیرەکی بنەرەتی تیپەرپوو
بە ھەردوو گۆشەکی یەمانی و عێراقی کەعبە ئاماژە بە
ئاراستەکی باکور و باشوری راستەقینە دەدات، ئەمەش دووہم
بەلگەکی بەرجەستەکی پەیوەست بە کەعبەکی شەریفە کە لە
شاری مەککەکی پیرۆزە.



وینده‌ی (8): هیللی به‌یه‌کگه‌یشتنی نیوان گوشه‌ی یه‌مانی و عیتراقی
بنچینه‌یسی، ناماره به ناراسته‌ی باکور- باشوری راسته‌قینه ددکات.

۳- ھېلى بىيەكگە يىشتى نىوان شارى مەككە و مەدىنە
ئامازە بى باكور و باشورى راستەقىنە دەكات؛

بە لىكۆلىنەوۋە لە شوۋىنى جوگرافى ھەريەك لە مەككە
پىرۋز و مەدىنە مۇنەوۋەرە، بۇمان دەرکەوت كە؛
ا- شارى مەككە پىرۋز دەكەوۋىتە سەر ھېلى پانى (۲۱) پلە
و ۲۵ خولەكى باكور) و ھېلى درىژى (۳۹) پلە و ۴۹ خولەكى
خۇرەھەلات (۱۶).

ب- شارى مەدىنە مۇنەوۋەرە دەكەوۋىتە سەر ھېلى (۲۴) پلە
و ۲۹ خولەكى باكور) و ھېلى درىژى (۳۹) پلە و ۳۶ خولەكى
خۇرەھەلات (۱۷).

واتە ھەريەك لە مەككە پىرۋز و مەدىنە مۇنەوۋەرە بە
نزيكەيى دەكەونە سەر ھەمان ھېلى درىژى (۹)، واتە
ھېلى درىژى مەككە پىرۋز- مەدىنە مۇنەوۋەرە ئامازە بە
ئاراستەى باكور- باشورى راستەقىنە دەدات.



SEVEN PAGE

Streaming 000000 0000



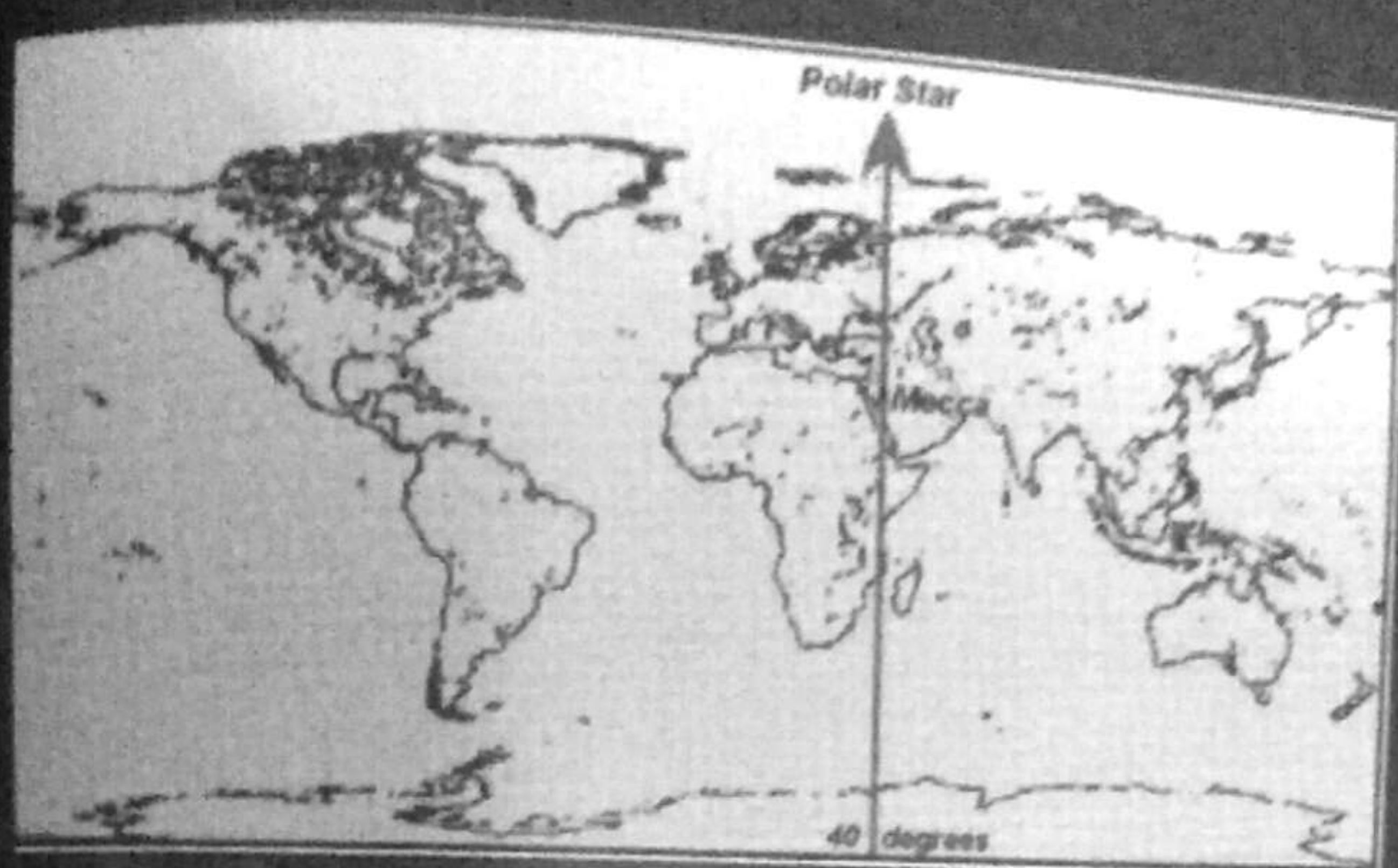
ویندهی (9): ویندهی مانگه دستگردکان، روونی دهکاته‌ود هه‌ریه‌ک نه مه‌ککه و مه‌دینه به نزیکه‌یی ده‌ک‌ونه سه‌ر هه‌مان هیللی دریرتی.

بهلگه بهرجهستهکانی پيشوو، سهرباری ناوهندبوونی مهککهی پيروژ بو وشکانی گوئی زهوی، دهریدهخهه که هیللی دريژری مهککهی پيروژ تهنها هیللی دريژریه که دهگونجيت بهکاربيت بو دهستپيکردنی پيوانهه کاترميڤری (توقيت) جيهانی زهوی. لهبهرئهوه يهکيک له زانايانی خورئاوا به ناوی (ئارنولد کيسرلنچ) که بو زياتر له (۳۰ سال) له زانکوی قيهننا ماموستا بوو، داواي کرد هیللی دريژری مهککه ببيت هیللی کاترميڤری (توقيت) بنهرهتی له حياتی هیللی گرینيتيش، نهو دهليت^(۱۸)؛

“The real meridian is not in Greenwich but in Mecca; 40 degrees longitude ; with the cube of the Kaaba. The sacred center of Mecca marks the exact point of orientation.”

ههر هيندهش نا، بهلگو نهخشهه جيهانی کيشا که هيلليکی لهسهر بوو به شاری مهککهی پيروژدا تیدهپهري ئاماژهه به نهستيرهه جهمسهری ددها، وده بهلگه لهسهر ناوهندبوونی شاری مهککه بو وشکانی گوئی زهوی، (وينهه (۱۰)).

ههروهها نهخشهيهکی تري جيهانی کيشا، که چهند شوين و کاتی جياوازی لهسهر دانا و هیللی دريژری مهککهی پيروژی کرده سهرهتای کاترميڤری جيهانی (سفر پله) (وينهه (۱۱))... نهوهتا ههنديک له زانايانی ههقبيلی خورئاوا سهرهتای لهسهر نهوه داوه که مهککه چهقی وشکانيه.



وتنهى (10): نهو نه خشه يه ي پروفيسور (ئارنولڊ كيسرلنج) كيشاى،
 هيليكى له سهره به شارى مهككه ي پيروژدا تيدده پهرت، ئاماژدى به
 نه ستيره ي جه مسهرى داوه ورك به لگه له سهر ناوه نډبوونى مهككه ي
 پيروژ بو وشكانى.



وتنهى (11): نهو نه خشه يه ي پروفيسور (ئارنولڊ كيسرلنج) كيشاى كه
 سهره تاي كاتى (توقيت) ديارى كرد له هيلى دريژى مهككه وه (سفر پله)

پینجەم: دەرەنجام و رېنمایىيەکانى لىكۆلىنەووە

ئەم لىكۆلىنەووە زانستىيەى لە رېگەى پيۆەرە زانستىيە وردەکان و ويىنەى مانگە دەستکردەکان ئەنجاممان دا، لەگەل بەکارهينانى چەند پرۆگراميىكى ناسراو كە لە لىكۆلىنەووە زانستىيەكاندا پشت بە ئەنجامەكانيان دەبەستريت، سەلماندى شارى مەككەى پيرۆز ناوەندى وشكانىيە. ئەمەش دەردەكەويت لە رېگەى چەقبوونى بۆ چوار بازنە كە ھەريەكەيان بە سنورى وشكانى ھەر ھەوت كيشوەرەكەدا تىپەردەبن. ھەروەھا چەقە جوگرافىيەكانى كيشوەرەكانى جىھانى نویدا.

تويژەر دۇنيايى دا كە مەككەى پيرۆز تەنھا شوينە لەسەر زەوى كە ئەو پيۆەر و ئەنجامانە بسەلمينيت. بەمەش دۇنيا دەبين مەككەى پيرۆز شوينىكى بىھاوتا و نمونەيى ھەيە لەگەل ھىچ شوين و شاريكى تردا بەراورد ناكريت. ھەروەكو چۆن لە قورئانى پيرۆزدا بە (أُمُّ الْقُرَى) ناوئراو.

ھەروەھا لىكۆلىنەووەكە چەند بەلگەيەكى بەرجەستەى خستەرۆو كە پەيوەستن بە ھىلى دريژى مەككەى پيرۆزەووە و دەتوانريت لە رېگەيەووە ئاراستەى باكور- باشورى راستەقىنە دەست نیشان بكريت، بەجۆريك كە ئەو ھىلەى ھەردوو شاخى (صەفا و مەرۆه) بەيەك دەگەيەنيت، تيرەى بنەرەتى كەعبەى پيرۆز (واتە ئەو ھىلەى تىپەر دەبيت بە گەزەى

یەمەنی و عێراقی)دا، لەگەڵ هێڵی نیوان مەککە و مەدینە،
هەموو ئەم هێلانە ئامازە بە باکوور و باشووری راستەقینە
دەکەن.

لێکۆڵینەوەکە ڕوونیکردەووە کە مەککە ی پیرۆز و مەدینە ی
منەوەرە دەکەوێتە سەر هەمان هێڵی درێژی (بە نزیکەیی
۳۹،۵۰ پلە خۆرەهەلاتی گرینتیش).

ئەم لێکۆڵینەوەیەش ڕێنمایی ئەوە دەکات کە هێڵی
درێژی (مەککە - مەدینە) ببێتە هێڵی درێژی بنەرەتی بۆ
ئەژمارکردنی کاتژمێری جیهانی (التوقيت العالمي) لە جیاتی
هێڵی گرینتیش کە بەبێ هیچ ھۆیەکی زانستی یان لۆژیکی
ڕوون و ئاشکرا بەسەر جیهاندا سەپێنراوە.

پەراویژەکان:

- ۱- تەماشای «الزبيدي» (تاج العروس) بکە.
- ۲- محمد علی سلامة، (۲۰۰۳)، الكعبة المشرفة، التاريخ و الوصف. البروج للنشر و التوزيع، القاهرة، ص ۱۴۷.
- ۳- تەماشای تەفسیری ئایەتی (۱۴۳) ی سورەتی (البقرة) بکە لە (تفسير القرطبي)دا.
- ۴- تەماشای تەفسیری ئایەتی (۹۲) ی سورەتی (الانعام) بکە لە (تفسير ابن عطية)دا.

۵- تەماشای تەفسیری نایه‌تی (۹۲) ی سورەتی (البقرة) بکە له (تفسیر ابي حيان) دا.

۶- تەماشای تەفسیری نایه‌تی (۹۲) ی سورەتی (البقرة) بکە له (تفسیر النفسي) دا.

۷- خالد ابو راس، (۲۰۰۵)، گوڤاری (عالم السعودية)، ژمارەى نوکتۆبەرى ۲۰۰۵، کە هێلى ناسمانى سعودیه، جێدە، دەریدەگات.

۸- زغلول النجار، (۲۰۰۲)، (من اسرار القرآن)، رۆژنامەى (الأهرام) (۲۸/۱۰/۲۰۱۳)، قاهیره، ل ۱۲.

۹- محمد على سلامه، سەرچاوەى پێشوو، ل ۱۴۵ و دواتر.

10- See: Saad El-Marsefi (2000). The Ka'ba is the center of the World. Dar Al-Manarah, El-Mansoura, Egypt, pp. 142, 143.

۱۱- يحيى وزيرى، (۲۰۰۸). (اثبات توسط مكة لليابسة). توێژینه‌وهیه‌که له کۆنگرەى زانستى یه‌که‌مدا پێشکەشی کرد: «مكة المكرمة لليابسة بين النظرية و التطبيق»، له‌ژێر چاودێرى «شركة ساعة مكة العالمية»، ده‌وحه - قه‌ته‌ره، نیسانی ۲۰۰۸.

12- See: www.googleearth.com

13- See: www.qiblalocator.com

۱۴- تەماشای توێژینه‌وه‌که‌مان بکە به‌ناوی: "آليات البيئات في مكة المكرمة و الكعبة المشرفة". کە له کۆنگرەى نێوده‌وله‌تى ئیعجازى زانستى له هورئان و سوننه‌تدا پێشکەشکرا، له زانکۆى (محمد الخامس) له ریبات، مغریب، ۲۰۰۷. هه‌روه‌ها له

كۆنگرەى نىۋودەولەتى يەكەم بۇ ئىعجازى زانستى لە قورئان
و سوننەتدا لە زانكۆى (فرحات عباس)، ستيف، جەزائىر،
۲۰۰۸، لە رېكخستنى دەستەى جىهانى بۇ ئىعجازى زانستى لە
قورئان و سوننەتدا، مەككەى پىرۇز. (دەتونرېت وانەكە بە
دەنگ و رەنگ لەسەر پىگەى دەستەى جىهانى بۇ ئىعجازى
زانستى لە قورئان و سوننەت بېينرېت: www.eajaz).
۱۵- يحيى وزىرى، (۲۰۰۷) (الكعبة المشرفة... دراسة تحليلية
للخصائص التصميمية). تۆمارى تويژىنەوەكانى كۆنگرەى
«ئىنرېلدى» نىۋودەولەتى چواردە، قاھىرە.

۱۶- محمد بن عبدالله صالح، (۱۹۹۹). (الحرمان الشريفان: توطئة
لنشونهما و توسعهما و تأثيرهما على محيطهما العمراني على
مر العصور). لە تويژىنەوەكانى كۆنگرەى (عمارة المساجد)،
كۆلىژى (العمارة و التخطيط)، زانكۆى (الملك سعود)، رىاز، ل ۷.
۱۷- عدنان عبدالمنعم قاضي، (۲۰۰۴). (اختلاف المطالع:
تحليل فلكي لحديث كريب). كتيبي تويژىنەوەكانى كۆنگرەى
جەوتەمى دەستەى جىهانى بۇ ئىعجازى زانستى لە قورئان
و سوننەتدا، دوبيەى، ل ۱۲.

۱۸- تەماشای ئەم پىگە ئەلىكترونىيە بکە: chanceandchoice.com

مهككه

ناوهراسټي وشكانيه



تويژهری نه م تويژينه وهيه ماوهی چندان ساله دهستیکردوه به
تويژينه وه و گهرانی بهردهوام له پیناو سه لماندنې راستې ناوه ندبوونی
شاری مهككه ی پیرۆز له وشکاني گوی زهويدا. تويژينه وه گهی به هو ی
پتوانی ورده وه که دووری نیوان شاری مهككه ی پیرۆز و خالی
دیاریکراوی هه لبرتر دراو له سه ر سنوری گیشوهره کانی هه ردوو جیهانی
کون (ناسیا و نه فریقا و نه وروپا) و جیهانی نوی (هه ردوو نه مریکا و
نوسترالیا و کیشوهری به سته له گی باشور) نه انجامداوه.
نه م تويژينه وه زانستیه که له ریگی پتوانه ژمیریگی زور ورد و
وینه ی مانگه دهستکرده گانه وه نه انجامدراوه، له گهل به کارهینانی بهرنامه
ناسراوه کان که له تويژينه وه زانستیه گاندا یشته به نه انجامه گانیان
ده به ستریت، دهیسه له مینیت ((شاری مهككه ی پیرۆز ناوهراسټي وشکانيه)).
هه روه ها تويژهر دوویاتی کردووه ته وه که مهككه ی پیرۆز تاکه شوینه
له سه ر گوی زهوی که نه م پتوانه ژمیری و نه انجامانه ی له سه ر بیتهدی.